



alkalmazásban s akit... helyben hagyott majd... mester. Az illető azóta... nagyon gyakran látták... óálkodni. Valószínű... nek segítőtársa volt.

lehetőségeknek tartják... bűnözők, miután eltűn... helyszínen. Lupescu... gy a hatósági vizsgál... a közvélemény azon... gyilkosság pusztá té...

parasztpárt... erai a községi... ásonkon

31. (Ab Uj Kelet tud.)... hivatalos lapja, a... ban tiltakozik az ellen... vetkeztesen kitolja a... pponjtját és emiatt csak... rülhetett sor az interi... relésére. A mehedinti... es választások óta, ame... araztpárt a kormánnyal... gyontámogatott jobbol... emlesen került ki, a li... en elodázzák a községi... ágszerte való lebonyoli... az eddig néhány me... gi választások is min... a azt bizonyították, hogy... alommal viseltetnek a... l szemben és nemzeti... reklamálnak az or...

kapcsolatosan hivat... uocovinában 156 község... közül 34-et hódított el a... 72 mandátummal szem... ény, a validisták, cuzis... ékek együttesen értek el... megye 11 községében a... a, a liberálisok 38 és a... ot szereztek. Dámbovi... átum közül a nemzeti... ott el, a kormány 15 és... rtek 13 mandátumával

50 mandátum közül a... a esett 25 mandátum... a kormány és a jobb... csak 25 mandátumot... zatja. Buzáú megyé... választási kerületében... nyának és 5 a nemzeti... ansilverniában a kor... meri kiiradni a köz... ehogy a nemzeti pa... megfelelő formában

KOZTAK A TENGER... BURG ES ZEPPELIN... AJAJOK

Rador.) A Graf Zeppel... hajók, amelyek rend... onyolitanak le Német... zött, ma éjjel elsősíben... a tenger felett. A két... ltott, majd parancsno... ték egymást.

BANAS EGY GÖRÖG... UMHAJON

31. (Rador.) A Petrar... tróleumhajón hatalmas... úzben 11 ember vesze... reg megsebesült. A ha... leg emelkedni fog.

v. és Lapfalvi H. 15... de Baroz I. Feg 18... am: 3-41.

ROMANIA LEUPOSTA... Taxa postala... No. 224715/929... 19. Telefon: 3-61... Disztr 2. I. e.

Di Ramasetter Róbert

BUDAPEST



ESZDŐ POLITIKAINAPLAP

Ara 5 lej... Kedd, 1936. november 3... 5697. EV. CHESVAN 18... XIX. EVF. 251. SZAM

A Balfour-deklaráció... évfordulója

Tízévkilenc éve van ma annak, hogy London uccán kék-fehér zászlókkal vonultak fel a zsidók és a Hatikvát énekeltek mámoros örömben. Ezen a napon, november 2-án született meg a Balfour-deklaráció és a zsidó nép nemzeti ünnepévé avatta ezt a napot és halhatatlanjai közé iktatta Lord Balfour nevét.

A zsidó nép nem szokta elfelejteni jótévőit. Hálával őrzi azon kevesek emlékét, akik barátai voltak a gyűlölet világában, akik oster helyett segítő jóbót nyújtottak feléje az üldözöttétek és szenvedések közepette.

Lord Balfourban legnagyobb barátjának emlékét tiszteli a zsidó nép, annak az embernek az emlékét, aki a Haza kapujának kulcsát nyújtotta át neki két-zer éves hazátlan-ság után.

Akkor azt hittük, hogy ez az aktus békekötés is egyben az üldözött világ és az üldözött zsidók között. Maga Balfour is úgy jellemzte deklarációját, mint a „sok-sok igazságtalanság jóvátételét”, melyeket a világ népei követtek el a „Biblia népével” szemben.

Nem így volt. A Balfour-deklaráció nemcsak évezredek remények teljesülését és a zsidó nép Palesztinára való történelmi jogának elismerését hozta, hanem újabb harc forrását is jelentette, amelyet a zsidó népnek országának felépítéséért kell megvívnia.

1936 november 2-ika újból hareban találja a zsidó népet. Ez a harc, mely a Balfour-deklaráció óta immár harmadszor ismétlődik meg, vortaképpen magáért a Balfour-deklarációtól folyik. Azokért a jogokért, amelyekét a Balfour-deklaráció iktatott a nemzetközi jogba és azokért a pozíciókért, amelyekét a Balfour-deklaráció adta jog alapján épített magának Palesztinában a világ zsidósága.

1922, 1929 és 1936 véres utjelzők a Balfour-deklaráció megvalósításának történelmi folyamatában. Dátumok, amelyeket épp úgy nem fog elfelejteni a zsidó nép, mint ahogy nem felejteli el 1917 november 2-át. Mert ezek a dátumok nemcsak a megpróbáltatás nehéz óráira és áldozataira emlékeztetnek, hanem arra is, hogy mindén támadás, amely a ciuista mit érte ellenségei részéről, megacélosította a zsidó erklet és minden támadásra az országépítés újabb lendületét felelt a zsidó nép és az alkotás ereje győzedelmeskedett a romboló erők felett.

De mi tudjuk azt is, hogy e három dátumot is jelentős részben ugyanannak az Angliának köszönhetjük, amelynek nevében adta deklarációját tizenkilenc évvel ezelőtt Lord Balfour. Ezért a mai évforduló nemcsak ünnepi emléktűzés, hanem harci riadó is. Riadó, amely 16 millió zsidó lélekből tör fel és emlékeztet az adott szóra, amely 17 évvel ezelőtt hangzott el a legnagyobb világhatalom nevében. Riadó, mely újból világá kitalja a jogot, amely a legüldözöttebb és legtöbbet szenvedő nép egyetlen reménye és mozgósítja az egész világ zsidóságát utolsó várának megvédésére.

Az 1936 november 2-a nemcsak hareban, hanem zárt egységben is találja egy a Palesztinai, mint a galuti zsidóságot. Ez az egység köszönti a Balfour-deklaráció évfordulóját, mely miként 1922-ben és 1929-ben, most, 1936-ban is meg fogja védeni a zsidó nép történelmi jogát Palesztinára, amit a Balfour-deklaráció proklamált. Ez a jog az egész zsidó népe, amelynek adatott tizenkilenc évvel ezelőtt, az egész világ zsidóságáé, amely nem mond le arról, hogy Palesztina széles zsidó bevándorlás és kolonizáció országa legyen.

Fényes ünnepekkel fogadták... Satmaron és Clujon a csehszlovákiai... utjáról hazatért királyt

Négyezer ember vett részt az uralkodó cluji fogadtatásán. A fővárosba kedden reggel érkezik meg a király

Cluj, november 2. Diadalmas prágai utjáról visszatérve, Károly király ma délelőtt át lépte Titulescu állomáson a cseh-román határt. A királyi külön vonatot Satmaron részestették hazafelé utaztában először ünneplésben. A satmari állomáson nagy tömeg várta és üdvözölte az uralkodót. A prefektussal az élen kivonult a hivatalos küldöttség, a had-

sereg képvisellete, katonai zenekar volt jelen és nagy tömeg várta a királyt. Ardelean prefektus a megye lakossága nevében üdvözölte a királyt. Belea polgármester pedig a hagyományos kenyeret és söt nyújtotta át az uralkodónak, Mihai validát pedig szép virágcsokorral lepték meg. Néhány perc múlva a vonat elhagyta a satmarei állomást.

A cluji fogadtatás

Már délután négy órakor az előkelőségeknek, hatóságok kiküldötteinek, katonatiszteknek és az érdeklődő közönségnek hatalmas tömegei lepték el a pályaudvart. A fel-dizsított perronon egymás mellett sorakoztak fel az egyház képviselői, az ortodox, görög-katolikus püspökök, a római katolikus és református egyházak képviselői, Glasner Akiba és dr. Weinberger Mózes rabbi. Mellettük a magasrangú katonatisztek küldöttsége, Florescu tábornok hadtestparancsnokkal az élen, a megye és a város deputációja, Dunca prefektus és Dragan polgármester vezetésével Hatiegan, Metes, Lupas, Tatar volt miniszterek, a parlament clujmegyei tagjai, a hivatalos és jótékony testületek, a Nőegyletek képviselői, egyetemi tanárok, a diplomáciai kar sorakoztak fel a perronon. Az összes iskolák diákjai is kivonultak és a nagyszámu érdeklődő közönséggel együtt mintegy négyezer ember volt jelen a fogadtatáson.

elé, a tömeg újra egetverő éljenzéssel kíséerte utját, aztán Mihai validával együtt felugrott az egyik szalonkocsiba és a királyhimnusz hangjai mellett a vonat lassan kigördült a cluji állomásra.

A bucaresti fogadtatás

Utközben hazafelé Fransovici közlekedésügyi miniszter jelentkezett kihalgatáson a király szalonkocsijában és jelentést tett a belföldi helyzetről és a napi problémákról. Az uralkodó kedden hajnalban érkezik meg a mogasai állomásra, ahonnan egyenesen a királyi palotába hajt az elfoglalja téli székhelyét. Szerdán a király Tataresent fogadja kihalgatáson. Kedden a hivatalok nem dolgoznak és a fővárosi iskolákban nem tartanak előadásokat. Ezt a rendeletet a belügyminisztérium azért adta ki, hogy a lakosság részt vehessen a csehszlovákiából visszatért uralkodó mltó ünneplésében.

Anghelescu hadügyminiszter ma fogadta Hasieveci tábornokot, akivel megbeszélte a király bucaresti fogadtatásának programját és a királyi palotába való átvonulás megrendezését.

Az utolsó nap Csehszlovákiában... Ofelsége csehszlovákiai tartózkodásának utolsó napjáról egyébként a következő jelentés számol be:

Brünn, november 2. A morva fővárosba vasárnap reggel érkezett meg Károly király és kísérete. Az érkezőket Morvaország kormányzója köszöntötte és különböző értékes tárgyakat nyújtott át az uralkodónak, míg Mihai vajdának cseh gyártmányu autót ajánlott fel.

A városba való bevonulása előtt ezertagu énekkar „Pe al nostru steag este scris unire” című román dalt énekelte. Az ünneplések befejezése után a király tovább utazott Pozsony felé. Brünn város szegényei számára Károly király tízezer csehkoronát ajándékozott.

A pozsonyi fogadtatás

Pozsony város vasárnap délfben ünnepi díszbe öltözve várta a királyt. Az uccák már hajnalban megteltek a környékről összesereglett tömeggel. A házakat román és csehszlovák lobogók, szőnyegek és virágkoszorúk díszítették. Délután két órakor különvonat érkezett meg Hodzsa miniszterelnökkel és a cseh kormány többi tagjaival. Negyedóra múlva futott be a királyi vonat, amelyen az uralkodón és Mihai vajdán kívül Benes elnök és Masaryk foglalt helyet. A tömeg román nyelven éltette Károly királyt.

A csapatok félháromkor kezdték meg felvonulásukat a királyi előtt. Elsőnek a 11. dragonos ezred vonult fel, amely Károly király tulajdonát képezi. 15 óra 40 perckor ért véget a csapatok defilírozása és utána az uralkodó megjelent néhány perccig a Carlton-szálló erkélyén, hogy köszönetet mondjon az ünneplő tömegnek.

A pozsonyi lapok lelkesedéssel üdvözölték Károly királyt, aki nemcsak országa politikájának, de az általános kulturának is a képviselője. „Modern király — írják a szlovák lapok —, aki megmutatta, hogy szive országának népkisebbségeiért is dobog”. A Csehszke Slovo szerint a királyi vendégek meg kellett győződjenek a csehszlovák nép szeretetéről.

VILAG TÜKRÉ TEXAS

Amerika negyvennyolc állama közül kététségkívül egyik leghiresebb és legismertebb Texas. Ezt a világhírnevet főleg a vadnyugati romantikának köszönheti, melynek következtében a távolból csak cow-boy országnak látjuk Texast, ahol a végtelen kiterjedésű síkságon, a derékig érő fűtengerben vad lovakon száguldó pányvás pástrok, állig felfegyverzett lovasok őrzik a százezres gulyákban legelésző marhákat.

Talán valószínűségképpen hatott ez az elképzelés ötven-hatvan esztendővel ezelőtt de ma már nagyon csalogdik a Texasban vadnyugati romantikát kereső látogató söt elámulva állhat meg a háromezrezer lakosú Dallas felhőkárcoló-rengetégekében: hát ez a vad Texas? Nem utszéli csárdák mellett visz el a mai utazó útja, ahol mulatozó cow-boyok lövöldöztek szitává a mennyezetet, hanem minden városban ragyogó kényelemmel berendezett szállodák fogadják. A műveletlen, csak legelőnek használt síkságon pedig a legkorszerűbb gazdálkodás és állattenyésztés folyik.

Amerika fiatal ország, állami önállósága és függetlensége alig százhatvan esztendő multra tekinthet vissza, de a másfél évszázad alatt hatalmas és szédítő átalakuláson ment keresztül az óriási földterület. A technika vívmányai itt akadály nélkül érvényesülhettek, mert az amerikai földnek és az amerikai népeknek nem voltak hagyományai, mulba gyökerező, apáktól örökölt szokásai, melyek gátat vetettek volna a rohamos fejlődésnek és átalakulásnak. Így a végtelenbe nyuló, zöld fűtenger borította indián prairie, birodalom helyén egy erős ipari és mezőgazdasági állam született.

Az amerikai államszövetség kialakulása hosszas fejlődés eredménye. Az eredetileg tizenhárom angol gyarmat függetlenségi törekvéseiből született meg a fiatal amerikai köztársaság. Ehhez csatlakoztak a kontinens különböző területei: a többi harmincöt állam, a csillagos lobogó többi tagjai. Ez a csatlakozás, illetve az államszövetségbe való beleolvadás különböző módon történt. Egyes államok önelhatározásukból léphettek be az Egyesült Államok kötelékébe, más területeket pedig idegen kormányoktól, európai hatalmaktól vásárlások, közönséges kereskedelmi egyezmény alapján szereztek meg.

Texas csatlakozása azonban elüt a rendes példától. Mert a texasiak valóban független és önálló életet éltek azelőtt. Igaz, hogy önálló köztársaságuk fennállása alig tíz esztendeig tartott, de ez a rövid időszak is elegendő volt arra, hogy a vérbeli texasiakban megerősítse és felélessze az önálló és szűkebb területre korlátozott „haza” fogalmát.

A múlt század elején még a fokozatosan hanyatló hatalmu Mexikó legnagyobb tartománya volt Texas, de a határról túl kezdtek átszivárogni a fiatal amerikai köztársaság első uttörő vándorai. A jórésben indián eredetű benszülöttek és kevés számú spanyol között megjelent a hosszupuszkás, élelmes amerikai és alig tíz esztendő múlva már lángallobbant a függetlenségi törekvés és egyik amerikai telepés, Austin vezetésével egy kovácsműhelyben lelkeshangu nyilatkozatban kikiáltották az önálló texasi köztársaságot.

Az ellenük küldött hatalmas mexikói sereget (amerikai segítséggel) legyőzte a tennessie orszlán. Houston generális és a felkelő seregek a San Jacinto mellett vívott többnapos véres ütközésben elfogták Santa Anna mexikói tábornokot is. A függetlenségi harc vitézei ma is Texas nemzeti hősei. Houtson és Austin neveit városaik elnevezésével is megörökítették.

De a véres harcok árán kivívott függetlenség rövid ideig tartott, mert kilenc esz-

BERKOVITSNÉ (Oradeáról) orth. kóser étterme BUCUREȘTI,

Str. Lipsceani 7. Galeriás Lafayette mögött

tendő után, 1845-ben első elnökük, Houston generális (a szabadságharc hősei) államának felvételét kérte az Egyesült Államok kötelékébe.

Ez Texas történelmi multja, amelyre ma is oly büszkék és amelynek emlékeként ma is szívesen nevezik önmagukat a „magányos csillag” államának.

Az amerikai államszövetség kötelékében jelentős változások ment át Texas. Kezdetben valóban „ökörszág” volt, mint ma is csufolják, melynek főfoglalkozása az állattenyésztés volt. Ezeknek a hatalmas marhacsoportoknak voltak őrzi a vad cow-boyok, akik azonban ugyanolyan féltő gond- dal őrizték a legelőket is, mert igen gyakran előfordult birtokháborítás és ilyenkor véres harcokat vívák egymás ellen a szomszédok.

Ez a félvad, nomád korszak hamar elmúlt és vele együtt a vadnyugati romantika, a cow-boy történetek hőskora is. Ma már Texas egyik legmodernebb, kulturális tekintetben is fejlett része az Egyesült Államoknak. Míg a szomszédos Kalifornia dúz aranykincsekkel büszkélkedhet, Texas földjének mélye is gazdag ásványi kincsekben. Különösen értékes olaj-, földgáz- és petróleumtermelése (az ország petróleumtermelésének 43 százalékát Texas szolgáltatja) és e természetes nyersanyagok nagyban elősegítik gyors ipari fejlődését.

De mezőgazdasági termelése is teljesen átalakult. A heveses években még a szárazsághoz való ellenálló képesség volt a főfoglalkozás, de később igen jelentősé vált buza- és gyapottermelése és legutóbb a belterjes gazdálkodás felé fordultak. A texasi farmerek pulykatenyésztésből eredő jövedelme évente több, mint tízmillió dollár. Amerika 40 ezer hold spenót-termelő területéből 38 ezer hold Texasra esik és évente a kiszállított paradicsom mennyisége kb. hatezer vagon.

Texas, ez az életerős, gazdag állam most ünnepi függetlenségének százszázadik évfordulóját. E „születésnap” alkalmából huszónégy millió dollár költséggel hatalmas világkiállítást rendeztek a legnagyobb városban, Dallasban és az a kiállítás méreteiben, gazdagságában és arányaiban felülmúlja az 1932-ben rendezett csikágói is.

Ez a világkiállítás egyben bemutatkozás is akar lenni és ennek keretében megmutatják az egész világnak, hogy egy évszázad alatt mennyit fejlődött Texas. A félvad „ökörszág”ból, a prairiei végtelen síkságából, a kopár hegyek kietlen világából Amerika egyik legműveltebb és leggazdagabb államává fejlődött. Területe is csodálatos színpompát tud felmutatni, éghajlata északon még hűvös szárazföldi, délen pedig, a Mexikói öböl vidékén meleg, trópusi, ahol bujázó pálmások szegélyezik a mérföldekre elnyúló fővenypartot. Ennek a természeti paradicsomnak minden gazdagságát, Texas ipari és mezőgazdasági termelésének színe-javát mutatja be a dallas-i kiállítás.

Amikor Alfred kormányzó a megnyitást napján az övenezer dolláros aranykulccsal felnyitotta a kiállítás aranykapuját, Texas bámulatos gazdagsága csodávilága tárult a látogatók elé. Az első hetekben több mint félmillió idegen érkezett Dallasba és azóta is naponta több ezren látogatják a nagyszabású kiállítást. A modern építészeti stílusban készült épületek közül kiválik Texas állam és a szövetségi kormány pavillonja, valamint a három épületben létesített mezőgazdasági rész, amely utóbbinak csak a felépítése egymillió dollárba került. Hatalmas aquáriumban bemutatják a Texasban található több mint 200 édes- és sósvízi halfajtaját is. Texas vallási multját a Christian Science Monitor rendezésében mutatják be és a szövetségi kormány külön pavillont rendezett be a néger élet és kérdés szemléltetésére.

— Székely Béla: An antiszemita és története 380 lap Tabor-kiadás 106 lej, Lapegonál, Cluj. Postán utánvétellel. Kérje a Tabor-kiadványok teljes jegyzékét.

November 11-én érkezik Palesztinába a királyi vizsgáló- bizottság

A zsidók és arabok közötti nemzeti paritás elve mellett foglalt állást a cionista kis A. C. Jeruzsálemben attól tartanak, hogy az iraki államcsiny zsidó-ellenes kurzushoz is fog vezetni. A fő-kormányzó meglepetésszerűen a kisebbségben maradt polgári blokk jelöltjét nevezte ki Tel Aviv polgármesterévé

Jeruzsálem, november 2. Sir Arthur Wauchope palesztinai főkörmányzó rádióbeszédét intézett az ország lakosságához, melyben bejelentette, hogy november 11-én érkezik Palesztinába az angol királyi vizsgálóbizottság. E bejelentés kapcsán a főkörmányzó a következőket mondta beszédében:

— Öt éve irányítom Palesztina sorsát és ezen idő alatt legbensőbb kívánságom volt az ország jólétének emelése. Az utolsó öt hónap alatt sokat kellett szenvednie Palesztina lakosságának. Mint mindannyian, én is örvendek annak, hogy a sztrájk és a zavargások befejeződtek. A királyi bizottság megérkezésében, amely november 11-én fog megtörténni, történelmi jelentőségű eseményt látok.

A bizottság Palesztinában való tartózkodása nagyszerű alkalmat nyújt az országban élő két közösségnek, hogy kölcsönös megegyezésre jussanak.

Nincs most ideje megdöglőn beszélni faji bojkottól, mely mindkét félnek csak károkat hozhat. Felretenni a gyűlöletet és a kölcsönös vádaskodásokat és dolgozni a közös jólétért most és a jövőben, — erre van szükség az országnak.

— Remélem, hogy bátorító javaslatokat fognak előterjeszteni a lakosság képviselői a királyi bizottságnak, egy boldog és megelégedett nép növekedésére és fejlődésére nézve. Ne felejtsek el azonban megkonzultálni politikai bölcsességüket, mielőtt javaslatokat előterjesztenének. Világos feladat áll most előttük: előkészíteni a talajt és lerakni az alapját a béke és prosperitá jövőjének. Remélem, hogy igényeik jogosultak lesznek. Arra van szükségünk, hogy Palesztinában béke és mekaosoz uralkodjék.

A gyarmatügyi miniszter nyilatkozata az alsóházban

London, november 2. Az angol alsóház október 29-iki ülésén jelentette be Ormsby Gore gyarmatügyi miniszter a királyi vizsgálóbizottság Palesztinába való indulását és egyidejűleg azt is jelezte, hogy a kormány változásokat fog eszközölni a palesztinai garnizon helyzetében is. A gyarmatügyi miniszter többek között a következőket mondta:

— Október 12-én véget ért a sztrájk Palesztinában. Október 15-ike óta nem történtek újabb véres összecsapások. Csak itt-ott hallani kisebb történésekről. Néhány fegyveres banda úzérkedik még csupán, köztük nem-palesztinaiak, ami az országnak mindössze két pontján ad aggodalomra okot. A királyi bizottság tehát utnak indulhat. Mindannyian kívánjuk, hogy munkáját siker koronázza és békét és prosperitást hozzon az országban lakó összes közösségek számára.

— Az 1936. június 13-iki becslés szerint — mondotta Ormsby Gore — Palesztina lakossága egymillió 335 ezer lelket számlál, ebből 848 ezer muzulmán, 370 ezer zsidó, 106 ezer keresztény és 11 ezer másfelekezetű. Az angol haderőket nem foglalják magukban ezek a számok.

Tom Williams képviselő kérte a gyarmatügyi minisztert, hajlandó-e odahatni, hogy ne jussanak államilag fizetett állásokhoz annak a mozgalomnak a vezetői, mely mozgalom oly sok véráldozattal felelős Palesztinában.

Ormsby Gore kéri a képviselőt, hogy írásban szövegezzék meg interpellációját.

Gallacher kommunista képviselő tudni akarja, hogy a királyi bizottság igazságot fog-e szolgáltatni az araboknak. A képviselő nagy zajjal fogadják ezt az interpellációt, amelyet a kommunista képviselő nem is tud befejezni.

Wedgwood ezredes a terrorcsapatok lefegyverzése ügyében interpellálja meg a kormányt. Ormsby Gore hivatkozik előbbi nyilatkozatára, mely szerint a jelenlegi viszonyok között nem aktuális már, hogy újabb teljhatalommal ruházzák fel Dill tábornokot, a palesztinai haderők főparancsnokát. A sztrájk és a zavargások befejezése után nyugodt helyzetet kell teremteni a királyi bizottság munkája számára.

Weizmann a királyi bizottság előtt

Jeruzsálem, november 2. A cionista kis Aktions Comité legutóbbi ülésén áttanulmányozta az exkutívé által összegyűjtött és fel-

dolgozott anyagot, amelyre a zsidó álláspon- t képviselőihez van szükség a királyi bizottság előtt. A kis A. C. összeállította azon zsidó személyiségek névsorát, akiknek kihallgatását fogja javasolni a királyi bizottságnak, a lefolytatandó vizsgálat kapcsán. Hír szerint dr. Weizmann Chaim, a Jewish Agency és a Cionista Szervezet elnöke is megjelenik a királyi bizottság előtt.

Az utolsó előkészületeket a kis A. C. e hét- re összehívott ülésén fogják befejezni. Erre az ülésre a palesztinai zsidó intézmények és szervezetek vezető reprezentánsait is meghívták. E tanácskozáskor főelőja a zsidó képviselők egységes magatartásának biztosítása a királyi bizottság előtt.

A kis A. C. az arab-zsidó paritás elve mellett

Jeruzsálem, november 2. A kis A. C. 12 szavazattal 9 ellenében magáévá tette a zsidók és az arabok közötti nemzeti paritás elvét, ami azt jelenti, hogy az ország vezetéseben egyenlő része legyen a zsidóknak és az araboknak most is, amikor a zsidók még kisebbséget alkotnak és akkor is, ha egyszer többségbe jutnak. A paritás ellen a Mizrahi, a khalcionisták B-csoportja és a Judenstaats-partei képviselői szavaztak, akik azzal fenye-

getőznek, hogy kilépnek a legutóbbi kongresszuson teremtett koalícióból, ha az exekutívé forszírozni fogja a paritás követelését.

Az iraki államcsiny és Palesztina

London, november 2. A Reuter jelenti: Jól lehet az iraki államcsiny nem hozható közvetlen összefüggésbe a palesztinai zavargásokkal, londoni politikai körökben mégis azt hiszik, hogy a bagdadi események erjedés színteré, mely az egész Közepkeletet át- fogja.

Jeruzsálemben

az új bagdadi kormányt angol-ellenesnek minősítik és attól tartanak, hogy zsidó-ellenes jellege is lesz az új kurzusnak,

miután páranab irányzatot képvisel az új kormány.

A főkörmányzó a kisebbségben maradt Rokeacht nevezte ki Tel-Aviv polgármesterévé

Jeruzsálem, november 2. Mint ismeretes, a polgári pártok nem akarták elismerni Mose Chelouche-nak Tel-Aviv polgármesterévé történő megválasztását. A konfliktus a kormányhoz került döntésre. A főkörmányzó olyképpen döntött el a kérdést, hogy Izrael Rokeach alpolgármestert, aki a polgári pártok kisebbségben maradt jelöltje volt, nevezte ki Tel-Aviv főpolgármesterévé. A főkörmányzó döntése nagy meglepetést és tiltakozást váltott ki a palesztinai zsidó lakosság körében. Chelouchet tudvalevőleg a munkásság és a progresszív polgári körök 8 szavazattal választották meg a jobboldali polgáriak hét szavazatával szemben.

5695 bevándorló volt szeptemberben

Jeruzsálem, november 2. Hivatalos jelentés szerint szeptember havában 5695 zsidó vándorolt be Palesztinába, közülük 173 kapitalista, akik minimálisan ezer font tőkét hoztak magukkal.

Óriási felháborodás egész Lengyelországban a danzigi nácik legújabb zavargásai miatt

Lengyel állampolgárokat inzultáltak a nácik, de a rendőrség csak lengyeleket tartóztatott le

Varsó, november 2. Tegnap nagy náci-zavargások voltak Danzigban, amelyek során a nácik lengyel állampolgárokat is súlyosan inzultáltak. A legújabb náci-zavargásokkal kapcsolatban a Kurrier Porani, a kormány hivatalosa szégyentelen provokálásnak minősíti a legutóbbi danzigi zavargásokat. A lap szerint a szabad városnak gazdaságilag együtt kell működnie Lengyelországgal, mert történelmi missziója az, hogy Lengyelországot szolgálja. Minden a lengyel alattvalók ellen elkövetett barbárságot az egész lengyel nép jogai ellen intézett erőnyeltnek kell fel fogni.

Egyidejűleg az egész lengyel sajtó erő- lyesen követeli a danzigi kormány fellépését több lengyel alattvaló inzultálása ügyében. A lapok szerint a rendőrség csupán a bántalmazott lengyeleket tartóztat- ta le, de a nemzeti szocialista támadókat szabadon engedte. A lapok azt írják, hogy október 24-én is hasonló incidensek voltak Danzigban, de a főbiztos közbelépésének nem volt eredménye.

Konyahaberok a legdivatosabb színekben és a legmodernebb kivitelben olcsón kaphatók a Str. Baritui 10. szám alatti asztalos- műhelyben.

NEZZE MEG SZÉKELY BÉLA BOLDOGSÁG.

SZÉKELY BÉLA és BÜTÖRGYŐR R.T.

BUCUREȘTI

ÁLLANDÓ KI-ÁLLÍTÁS

TACHE IONESCU

HIVÁSÁGA KIVÜLDJÜZ MEGAL- ZOTTUNAT EREDETI RAJZAINAL

Tilea az orsz

Voicu Nitescu és

Lugoj, november Vasárnap Lugojon man Front, dr. Vla és Tilea Viorel jele román front sevirit nyzek megyék vad résztvettek. Vlad A tilést, aki egyben le megyei párttagozza Ancusának adta át kezett szólásra és l front nem párt, h desére alakult szer ba akarja hozni az ország ellenségekt kell teremteni a le ség kormányát. V látta, hogy ott egy 147 millió paraszto Az országban a idegen, 90 százalé kalmazottakat fo 46 milliárdos jöve jut el a románokho diananyag-gyárak na mán kis- és nagyip ja.

Ezután Tilea be Vaida politikai esz bel-, mint külpolití da az abessziniai meg, ami be is k szági eseményeket ját igazolta Orosz franciországi nép volt, amikor azt á munisták jármát hogy éppen Blum a bolsevik törtur hangoztatta a f szükségességét. U ciorország marsall ménye Sztójadino elnöknek. Milan pése után Vaida l azt tanácsolta, ho Németországgal. zataiból kiderül, egyezést keres a val.

A jelenlegi nem len kormánynak lye és egynek s utja, mint a Vaid mely más külpoli változathatja me nia kell.

A belföldön ké egyik Oroszország Németország mel és független roma országról beszélne hetnek számunk Angliát, mely a tározottan foglal megék visszasá vejsége hasznos jövöben is. Ami Tilea kijelentette jön, de azt lehet Ezután Maniu po megállapítja, hog ból vesz kölcsön akkor

nincs erkölcsi lönözö unoka tám

A nemzeti parasz nizmus álarca a ártalmas az orsz román antireviz ták Csehszlovák vedésbe etjettek nista liga gyűlés lven jelen lesz V Mikor a 'trükköt nem válaszolt a a kiállítás pe kiába.

A jobboldali n

Tilea ki akarja kergetni az országból Max Auschnitot

Voicu Nitescu és Tilea beszédei a román front lugoji gyűlésén. Tilea szükséges és hasznos nevelő iskolának tartja a Vasgárdát

Lugoj, november 2. (Az Uj Kelet tud.) Vasárnap Lugojon tartott gyűlést a Román Front, dr. Vlad Aurel, Voicu Nitescu és Tilea Viorel jelenlétében. A gyűlésen a román front severinmegei vezetői s a környező megyék valachista intellektueljei is résztvettek. Vlad Aurel nyitotta meg az ülést, aki egyben le is mondott a severinmegei párttagozat elnökségéről és azt Ancusának adta át. Voicu Nitescu következtetett szólásra és kifejtette, hogy a román front nem párt, hanem a nemzet megvédésére alakult szervezet, amely egy táborba akarja hozni az összes románokat. Az ország ellenségeiktől van körülveve és meg kell teremteni a legjobb védekezési lehetőségek kormányát. Volt Oroszországban és látta, hogy ott egy hárommillió kisbbség 147 millió parasztot és munkást nyom el. Az országban a vállalatok 93 százaléka idegen, 90 százaléka pedig kisbbségi alkalmazottakat foglalkoztat. A vállalatok 46 milliárdos jövedelméből alig 2 millió jut el a románokhoz. A román front a hadianyag-gyárak nacionalizálását és a román kis- és nagyipar megteremtését akarja.

Ezután Tilea beszélt. Kijelentette, hogy Vaida politikai eszméit az idő igazolta úgy belől, mint külpolitikai vonatkozásban. Vaida az abessziniai olasz győzelmet jósolta meg, ami be is következett. A spanyolországi eseményeket illetően Vaida álláspontját igazolta Oroszország beavatkozása. A franciaországi népfront esetében is igaza volt, amikor azt állította, hogy ez a kommunista jármát nyögi, mert láthatjuk, hogy éppen Blum is kétségbeesetten akar a bolsevikki tortura elől menekülni. Vaida hangoztatta a francia-német közlekedés szükségességét. Ugyanezt mondják Franciaország marsalljai is és ugyanez a véleménye Sztójadinovics jugoszláv miniszterelnöknek. Milan Hodzsához, kormányralépése után Vaida levelet intézett, amelyben azt tanácsolta, hogy keresse a megegyezést Németországgal. Benes legutóbbi nyilatkozataiból kiderül, hogy a kisanthaj meggyezést keres a római egyezmény államaival.

A jelenlegi nemzetközi helyzetben egyetlen kormány sem lehet olyan tekintélyes és egynek sem lehet olyan világos az útja, mint a Vaidáé. A jelenlegi kormány, mely más külpolitikai vonalon halad, nem változtathatja meg irányát és ezért távoznia kell.

Maniu nemzeti jelszavai

A belföldön két irány alakult ki: az egyik Oroszország mellett, a másik pedig Németország mellett. Mi a közepén állunk és független román politikát akarunk. Sok országról beszélnek, amelyek hasznosak lehetnek számunkra, de mindig elfelejtik Angliát, mely a berlini kongresszuson határozottan foglalt állást a délbasarabiai megyék visszaszája érdekében. Anglia szövetsége hasznos lehet Románia számára a jövőben is. Ami a kormányutódlást illeti, Tilea kijelentette, hogy nem lehet tudni, ki jön, de azt lehet tudni, hogy ki nem jön. Ezután Maniu politikájával foglalkozott és megállapítja, hogy Maniu a nemzeti táborból vesz kölcsön jelszavakat. Ez igaz és akkor

nincs erkölcsi súlya ahhoz, hogy különböző unokaöccsei útján állandóan támadja Vaidát.

A nemzeti parasztpárt most az antirevizionizmus álarca alá rejti céljait. Ez nagyon ártalmas az ország számára, mert minden román antirevizionista. Satmarra meghívták Csehszlovákia küldötteit is, akiket tévedésbe ejtettek azzal, hogy az antirevizionista liga gyűlésén fognak résztvenni, melyen jelen lesz Vaida és Stelian Popescu is. Mikor a trükköt leleplezték, Hodzsá Milán nem választotta a gyűlés üdvözlőtáviratára, a küllöttség pedig visszatért Csehszlovákiába.

A vasgárdára szükség van. A jobboldali mozgalmakat analizálva, rá-

mutat arra, hogy a nemzeti keresztény párt, mely eleinte elfogadta az arányosítási elvet, most elutasítja azt.

A vasgárdáról megállapítja, hogy az kiképző iskola, melyre szükség van, de melynek pillanatnyilag nincs programmatikus kormánypolitikája.

A nacionalista sajtóról szólva, megemlíti az Universult, a Curentult és a Porunca Vremii, melyek mellett a hallgatóság lelkes tüntetést rendez.

Ma zajlik le az amerikai elnökválasztás

Biztosra veszik Rooseveltt győzelmét a választáson

WASHINGTON, november 2. Általában az a vélemény alakult ki, hogy a holnap 10-ig zajló elnökválasztáson a szavazatok 55 százalékát Rooseveltt, míg 43 százalékát Landon kapja. A fennmaradó szavazatokat elosztják a többi jelöltek között.

13 millió lej deficittel zárult a város ezévi költségvetési évének első fele

A városi adóprés várakozáson felül jól működött

..Cluj, november 2. Szeptember harmincadikával lezárult a város új költségvetési évének első fele. Ebből az alkalomból nem érdektelen figyelemmel kísérni azt a jelentést, amelyben Farcaș Vasile városi főszámvéve ismertette a város pénzügyi és gazdasági helyzetét. Mennyi pénzt adtak ki, mennyit vettek be, hogyan fizettek adót Cluj polgárai, stb.?

A városi adóhivatal ugyan, eddig arról panaszkodott, hogy a város polgárai nem fizetik városi adójukat. Ezért kívánják életbeléptetni az új költségvetési évben az inkasszó rendszert. A kimutatás azonban azt igazolja, hogy a városi adóhivatal derekasan elvégezte a kiszabott munkáját: különböző adókból és illetékekből 40 millió 853.179 lejjel gyarapították a város bevételeit. Az egész évre előirányzott adóbevételei 121.986.139 lej volt. Így hát a 12 hónapra előirányzott összeg 33.45 százalékát

Tilea azt fejtegette, hogy az embereknek nincs bizalmuk a politikai pártokban, ami megnyilatkozott a blaji nemzeti ünnepeken és a király cluji látogatásán is, amikor az emberek a román front hívására jöttek el örömmel.

A nemzetgazdaság kérdéseit boncolgatva, Tilea elmondotta, hogy Maniu aláírásával jelent meg az a minisztertanácsi jegyzőkönyv mely Max Auschnitt kezére juttatta a vatrösztöt, melynek révén most ez egymillió lejt keres naponta. Ez az ember azt hiszi, hogy mindent megvásárolhat Romániában.

Ki kell dobni az országból, mert be kell bizonyítani, hogy a Resita prosperálhat olyan emberek nélkül is, mint ő.

A gyűlést Vlad Aurel lelkesítő szavakkal és egy Maszaryk idézet egyéni magyarázatával zárta be.

vették be hat hónap alatt. Az összes bevételek 47.603.225 lejt tesznek ki, míg az összes bevétel előirányzat 143.549.691. Az összes bevétel Farcaș főszámvéve jelentése szerint 3.20 százalékkal kedvezőbb, mint az elmúlt évi költségvetés első felében.

A kiadási tételek a következőképpen oszlanak meg: a kiutalások összege 67 millió 102.145 lej, míg a kifizetett pénzek összege 55.890.145 lejt tesz ki. A személyi és anyagi tartalék 83.630.360.

A kitűnő városi adóbehajtás ellenére a város ezévi költségvetési évének első fele deficitel zárult. Az illetékesek véleménye szerint ennek a Bitumen címletnek történt 13 millió veszteség az oka. A város ugyanis az államtól adósságok fejében kapott kölcsönkötvénnyel fizette ki a Bitumen cég járandóságát, amelyeket azonban névértékén jóval alul kellett odaadni.

Öt osztrák Nobel-díjas közül — három zsidó

Otto Loewi professzor vallásos zsidó szülőik gyermeke és ő maga is élénk részt vesz zsidó közügyekben. Neumann professzort Oxfordba hívták. Louis Eisenmann ünneplése

Graz, november 2. Közölte az Uj Kelet, hogy az 1936 évi fiziológiai és orvosi Nobel-díjat dr. Otto Loewi udvari tanácsos, grazi egyetemi tanár nyerte el. Loewi egyetlen zsidó nyilvános rendes tanára a grazi egyetemnek. Apja kereskedő volt a Majna mellett Frankfurtban, ahol az Adesz Izrael ortodox egyetemes tömörült hívek vezető egyénisége volt évtizedeken át. A konzervatív német zsidók szokása szerint naponta Talmudot tanult és minden zsidó kulturális megmozdulást a legmesszebbmenően támogató. Otto fiát is zsidó szellemben nevelte. A Nobel-díjas tudós tagja a grazi zsidó hitközségnek, de zsidó közösségi munkát főleg a Bnei Brit páholyban fejt ki. Felesége Goldschmidt volt bécsi egyetemi tanár leánya. Goldschmidt professzor is ismeretesen gyermekeit vallásos zsidó szellemben nevelte.

Dr. Otto Loewi a Grazban tanuló zsidó ifjúság támogatója és jövevénye, de a nemzsidó fiatalság körében is nagy becsülésnek és tiszteltnek örvend. Loewi professzor az osztrák egyetemi tanárok közül az ötödik, aki Nobel-díjat nyert. Az öt közül három zsidó: dr. Robert Bárány, aki nem kapott tanszéket a bécsi egyetemen és Upsalában, Svédországban vállalt állást, Langsteiner professzor, aki Amerikába vándorolt és Loewi professzor.

Fried, aki szintén osztrák zsidó, annak idején megnyerte a béke Nobel-díjat. Az ausztriai zsidó főiskolai hallgatók testületi üdvözlő táviratot intéztek Loewi professzorhoz.

Neumann professzor Angliában

Bécs, november 2. Az oxfordi egyetem meghívta Heinrich Neumann professzort, az angol király orvosát és a bécsi egyetem tanárát, hogy tartson néhány előadást. Neumann professzor a közeli hetekben valószínűleg Angliába utazik, ahol a király audiencián fogja fogadni.

Prága, november 2. A napokban Prágába érkezett Louis Eisenmann professzor, a párizsi egyetemen a szláv nyelvek és irodalom tanára és kiadója a „Le Monde slave” és a „Le Revue historique” című folyóiratoknak. A zsidó származású tudós számos alapvető művet írt a szláv népek kulturájáról.

A nagyszerű tudós tiszteletére dr. Emil Fränke közoktatásiügyi miniszter vacsorát adott, amelyen megjelent dr. Krofta külügyminiszter, Lacroix, a prágai francia követ, Waucher tábornok, a francia katonai misszió főnöke, az egyetem rektora és számos más notabilitás.



Dobozokban 30 és 60 lejt minden gyógyszerárban és drogeriában kapható!

hanem kizárólag növényi anyagok kivonataiból készült szer, amely a terápia régi törvényeit követi és gyorsan, biztosan és enyhén hat!

Leopills kizárólag növényi anyagokból készült hashajtó.

Zürichben letartóztatták Kéri Pált

Hamis utlevéllel tartózkodott Svájcban a híres magyar újságíró. Magyarország Kéri Pál kiadatását fogja kérni Svájcotól?

..Berlín, november 2. A Züricher Zeitung szombati száma azt a feltűnést keltő hírt közli, hogy pontosan Tisza István meggyilkolásának évfordulóján Zürichben letartóztatták az álnéven Svájcban tartózkodó Kéri Pált, volt magyar hírlapíró, akinek Tisza meggyilkolásában cselekvő része volt. Kéri letartóztatása a véletlennek volt köszönhető. Egy Zürichben lakó kommunista feljelentést tett egy nála huzamosabb idő óta lakó kommunista ellen, aki a svájci vörös segélymozgalomnak volt a vezetője és aki állítólag tőle 600 frankot ellopott és azzal ismeretlen helyre razzizott. A rendőrség a feljelentés után razzizát tartott az egész országban és a razzia során letartóztatták Kéri Pált is, aki álnéven tartózkodott Svájcban és akit néhány évvel ezelőtt a köztársasági kormány az ország területéről kiutasított. A vizsgálat megállapította, hogy Kéri Pál hamis utlevéllel a Kamintern és Kun Béla megbízásából élt Svájcban, hogy ottan a vörös segély ürügye alatt Európában a kommunista mozgalma újraszervezze. Kéri Pál letartóztatása Magyarországon nagy feltűnést keltett és minthogy a magyar kormány a Tisza-gyilkosság után ellene köröző-levelet adott ki, lehet, hogy Magyarországnak kiadják.

Ez a magyar feltevés azonban teljesen abszurd jogi felfogáson alapul, mert Kéri Pált, akit a magyar bíróság annakidején halálraítélt, mint cserefoglyot kiadták Oroszországnak s ő Moszkvából tette át előbb Bécsbe, majd Prágába, onnan pedig Svájcba tartózkodási helyét. Eppen ezért teljesen valószínűtlen, hogy Svájc kiadná Kéri Pált Magyarországnak, mintahogyan se Ausztria, se Csehszlovákia nem adta ki.

A görög bankok nem bonyolíthatnak le többé üzleteket saját számlájukra

Athén, november 2. A napokban életbeléptet törvény megtiltja a bankoknak, hogy a bankügyi műveleteken kívül más tranzakciókat bonyolítsanak le. Ezentúl tehát a bankok nem bonyolíthatnak le üzleteket saját számlájukra és nem szerezhetnek tőkét ipari vállalkozások számára.

— November 5-én nemzetközi vasúti konferencia lesz Párizsban. Bucurestiből jelentik: November 5-én kezdődik a nemzetközi vasúti konferencia, amelyen Romániát Macovei, a CFR vezérigazgatója és Bals igazgató fogják képviselni.

— Miért nem akar lemondani Gurie metropolit. Bucurestiből jeleltik: A Credința mai számában közli Gurie metropolita nyilatkozatát, aki kijelentette, hogy egy érsek nem mondhat le egyszerű hivatalnok módjára, legfőképpen akkor, ha kánoni szempontból semmit nem lehet a szemére vetni. Lemondásra köteleztek? Nos hát nem monok le. Nincs miért lemondanom. Nem vagyok bűnös, a semmitörzsek meg fogja semmisíteni határozatával azokat a vádak, amelyeket ellenem hoztak fel és meg fogja bélyegezni azokat, akik megszegyentettek.

egész napi nácik miatt

szépség csak lengyeleket

legdivatosabb színekben

ATI
Korogár r.t.
Mólandó ki-
állítást

UDÉŠ

szűű megal-
RACZAJMINVAL

Iorga a „román középemberben“ látja az új román társadalom pillérét

A nemzeti demokrata párt végrehajtóbizottsági ülése

Bucuresti, november 2. Vasárnap este 6 órakor a nemzeti demokrata párt klubjában tartotta meg ülését a párt végrehajtóbizottsága Iorga elnökletével. Iorga a mai politikai helyzetről tartott részletes beszámolót. Iorga többek között a következőket mondotta:

— Nem tartok nyilvános gyűléseket és ezt az elhatározást nem fogom soha megváltoztatni, mert nem akarom gyűlések útján átalakítani az ország politikai életét. Nagyon keveset foglalkozom a kormány utódlás kérdésével, mert tudom az ország érdekében, hogy ez a kérdés még nem vetődött fel és egyelőre még nem is látom, hogy mikor fog felvetődni.

Külpolitikai kérdésekkel foglalkozva, Iorga kijelentette, hogy az ország határait a katonai védi, akit a király fegyverzett fel, azokkal együtt, akikkel a múltban is harcoltunk és nem azokkal, akiket a körülmények, mint ellenségeket állítottak velünk szemben. Rendszert kell teremtenünk és pedig gazdasági rendszert szövetségese-

inkkel. Csak egyetlen gazdaságpolitikai magatartásunk lehet, mely szervesen kapcsolódik egybe a politikai helyzetével és a katonai valóságával. Öfelsege prágai útja bebizonyította, hogy ebben a vonatkozásban egységes hadsereget képviselünk.

A belpolitikai kérdéssel foglalkozva Iorga bírálja azt az államtervezetet, mely szerint a régi, a parasztok által megteremtett rendet rombolja össze. Meg kell újítani a román társadalmat, de nem annak az elemnek a támogatásával, aki nem érti meg ezt a társadalmat és nem is zavart fejűekkel, hanem a közép emberrel. A király bölcsessége biztosítékát nyújtja annak, hogy olyan közéleti férfiak kerüljenek az ország élére, akik önfeláldozó módon fognak munkálkodni a közért.

Iorga beszéde után a végrehajtóbizottság biztosította Iorgát, hogy a párt összes tagjai követni fogják programját. Ezután Toni Ionescu Chisineu, Mateisau Sălaj és Popescu Timisoara szólalt fel.

Rövid üzleti hírek

Román és csehszlovák tőke részvételével petroleumtársaság alakul Prágában 600 millió lej alaptőkével csehszlovák petroleumfinanszírozók felállítására. Az alapításban a két államon kívül részt vesznek a vezető romániai pénzintézetek is. Az állami nyugdíjpénztár 125 millió lej kölcsönt vesz fel a postacekkpénztártól a nyugdíjak pontos fizetésének biztosítása céljából. A kölcsön fedezetére a nyugdíjpénztár Consolidarea-kötvénystokkja szolgál. A prágai Poldihütte és a brasovi repülőgépgyár tízmillió lej alaptőkével vas- és fémárnyagot állítanak fel Brasovban. A részvénytársaság: 5.200.000 lej lejegyzett részvény a Poldihütte birtokában van. Az Ugir kebelében tömörült faexportőrök legutóbb tartott ülésén elhatározták, hogy az exportárakat a termelési költségek növekedésére való tekintettel felemelik. A R. I. M. M. A. most tette közzé 1936 március 31-én lezárt mérlegét, melyben a bauxit- és hünedőaraj üzemek és investíciók összesen 914 millió lej értékkel szerepelnek. A RIMMA bruttó nyeresége 407 millió lej volt, amelyből összesen csak 562 ezer lej fizetett adóba és közterhekben, ami alig valamivel több, mint a bruttó nyereség egy ezreléke. Ugyanakkor a vállalat 140 millió lej követeletet mutat ki adósainál, míg anyag és készárúraktárát 474 millió lejjel szerepelteti mérlegében. A földművelésügyi minisztérium rendeletileg szabályozta a karácsonyfa kivitelét. Eszerint minden vagon külföldre szállított karácsonyfa után 3000 lej illeték fizetendő az ország elhagyó személyzet kiszállási költségeinek fedezésére. A timisoarai Herzog Adam szövöde 5 millió lej alaptőkével részvénytársasággá alakult át. A gyár 3.600.000 lej apporttal szerepel az új vállalatban.

Arlejtések

Arad városa: November 13-án Ford és Citroen autobuszalkatrészek beszerzése. CFR vezérigazgatósága, Bucuresti: November 3-án 37.800 darab speciális I. talpa és 3358 darab II. speciális talpa beszerzése. Leszállítandó 1937. április 1-ig és június 30-ig. Hadsereg pirotechnikai műhelye, Bucuresti: November 12-én 40.000 csomagoló láda beszerzése. Hadsereg pirotechnikai műhelye, Bucuresti: November 13-án nagymennyiségű vas-, vegyi és fűrészáruanyag beszerzése. Directiunea Speciala pentru Ocrotirea si Ajutorarea Personalului CFR, Bucuresti: November 7-én a Brasov-Herman negyedben 40 lakásba a villanyvilágítás bevezetése. Előirányzat 300.000 lej. A bucuresti tőzsde az elmúlt héten hullámzó volt. A hét elején a valutának szülő renték, az ipari- és petroleumrészvények, valamint egyes bankrészvények szállárladtak, a hét végén ez a tendencia változott, amennyiben az ipari- és petroleum részvények árfolyamszállárladása megállt, a fixkamatotású papírok pedig — a november elsejei szelvényesedékeségük kivételével — estek. A Stabilizarea árfolyama változatlanul 42,25, a Dsvoltarea 1 1/2 ponttal 39 1/2-re lanyhult, a Renta Improprietarirei 45,75, a Renta Improprietarirei örök járadék 44,75, az 1933. évi renta 44 1/2, az Inzestrarea kötvény nagy címetű 68 1/2, a kis címetű 63 1/2, az adóon 30, az 1935. évi 3 százalékos Consolidarea kötvény 27,75. A bankrészvények alig tartottak. A Banca Nationala részvény 75 lejjel 4875 lejre, a Romaneasca 5 lejjel 375 lejre lanyhult, a Credit Industrial 5 lejjel 670 lejre javult, a Comro vitozatlanul 135 ej, a Credit Roman 245 ej. A biztosítási papírok is lanyhbbak, a Dacia-Romania 4950 lej, a Generala 1300 lej, az Agricola-Fonciera 230 lej, a Nationala 200 lej. A petroleumrészvények árfolyama tartott. Az Astra Romana 950 lej, a Steaua Romana 420 lej, a Concordia 505 lej, a Credit Minier 270 lej, a Redeventa 170 lej. Az ipari részvények is tartottak. A Resita 505 lej, a S. T. B. 1675 lej, a Letea 820 lej, a Mica 1410 lej.

Ma már csak az lehet világhírű, ami rendkívüli

tulajdonságokkal bír. Ilyen rendkívüli tulajdonságokkal van a természetből megáldva az a három zseniális tudós által nemrég Amerikában felfedezett, csodás hatású gyógynövény, amelynek kivonatából a „Gastro D.“ készül.

Tudományos alapon bebizonyították, hogy a „Gastro D.“ gyógyszerben olyan, eddig még ismeretlen gyógyanyagok vannak, amelyek a degenerálódásra hajlamos szervezetet annyira kedvezően befolyásolják, hogy az organizmus ismét teljesíteni képes a normális életműködést. Ez a magyarázata annak, hogy a „Gastro D.“ kezeléssel olyan nagyszámú krónikus (15—20 év óta szenvedő) gyomor-, bél-, epe-, vese- és májbeteg tökéletesen meggyógyult. Számátalan háálalkodó, köszönőlevel érkezik be naponta a meggyógyult betegektől.

„Gastro D.“ kapható az ország összes gyógyszerárán és drogériájában, vagy postán megrendelhető 130 lej utánvétellel Császár E. gyógyszerárán Bucuresti, Calea Victoriei 124.

Directiunea Speciala O. A. P. CFR, Bucuresti: November 12-én a CFR árvaüzemek, kórházak és hálótermek részére szükséges háztartási edények beszerzése.

Munkaügyi minisztérium, Bucuresti: November 14-én kórházak számára szükséges posztóanyagok és gypajutakarak beszerzése.

A bucuresti tőzsde az elmúlt héten hullámzó volt. A hét elején a valutának szülő renték, az ipari- és petroleumrészvények, valamint egyes bankrészvények szállárladtak, a hét végén ez a tendencia változott, amennyiben az ipari- és petroleum részvények árfolyamszállárladása megállt, a fixkamatotású papírok pedig — a november elsejei szelvényesedékeségük kivételével — estek. A Stabilizarea árfolyama változatlanul 42,25, a Dsvoltarea 1 1/2 ponttal 39 1/2-re lanyhult, a Renta Improprietarirei 45,75, a Renta Improprietarirei örök járadék 44,75, az 1933. évi renta 44 1/2, az Inzestrarea kötvény nagy címetű 68 1/2, a kis címetű 63 1/2, az adóon 30, az 1935. évi 3 százalékos Consolidarea kötvény 27,75. A bankrészvények alig tartottak. A Banca Nationala részvény 75 lejjel 4875 lejre, a Romaneasca 5 lejjel 375 lejre lanyhult, a Credit Industrial 5 lejjel 670 lejre javult, a Comro vitozatlanul 135 ej, a Credit Roman 245 ej. A biztosítási papírok is lanyhbbak, a Dacia-Romania 4950 lej, a Generala 1300 lej, az Agricola-Fonciera 230 lej, a Nationala 200 lej. A petroleumrészvények árfolyama tartott. Az Astra Romana 950 lej, a Steaua Romana 420 lej, a Concordia 505 lej, a Credit Minier 270 lej, a Redeventa 170 lej. Az ipari részvények is tartottak. A Resita 505 lej, a S. T. B. 1675 lej, a Letea 820 lej, a Mica 1410 lej.

Világcsoda!

Ma, kedden este 9 órakor

Meglepetés

diszbemutató a Capitolban Zieglfeld, a nők királya!

A salzburgi ünnepi játékok alkalmával bemutatta! REINHARDT, a világ legnagyobb rendezője nyilatkozott: Káprázatos alkotás, eddig még filmen nem látott jelenetek. Amerika remekműve. VELEMENYEM: A világ legnagyobb filmje! Zene, hangulat és a világ legszebb női. MIRNA LOY, LUISE REINER és WILLIAN POWELL főszereplőkkel. Jegyeket a torlódás elkerülése végett a bemutatóhoz elővételeiben vátandók!

KÖZGAZDASÁG

Tovább drágulnak a külföldi valuták a magánforgalomban

A magánforgalomban az erős valuták iránt az érdeklődés semmi sem csökkent, a kereslet változatlanul élénk, árukiadást ma sincsen, ami az árfolyamok szilárd tendenciáját az elmúlt héten is fokozta. Alább röviden vázoljuk azt az utat, amelyet a fontosabb külföldi valuták befutottak azóta, hogy az aranyvaluták hivatalos leértékelése megtörtént.

A francia frankot szeptember 20-án 11.20-as kurszonnal jegyezte a bucuresti magánforgalom. Ez az árfolyam október végéig a kö-

vetkezőképp módosult: október elsején 9.40 lej, október 5-én 9.30, október 8-án 9.40, október 15-én 9.20, október 20-án 9.10, október 23-án 9.15, október 26-án 9.25 és október 31-én 9.20 lej. Október 20-ig az árfolyamok tehát fokozatosan visszaestek, amikor ismét megszárladt a frankvaluta a bucuresti feketetőzsdén.

A svájci frank kursza ugyanezen idő alatt a következőképp módosult: szeptember 20-án 56 lej, október elsején 44, október 5-én 42.50, október 8-án 47.50, október 15-én 45, október 20-án 44.50, október 23-án 45, október 26-án 45.50, október 31-én 45.50 lej egy svájci frank Bucurestiben a magánforgalomban.

Lássuk ugyanakkor a dollár árfolyamát: szeptember 20-án 164 lej, október 1-én 173 lej, október 5-én 174 lej, október 8-án 185 lej, október 15-én 188 lej, október 26-án 186 lej, október 23-án 187 lej, október 26-án 193 lej, október 31-én 192 lej.

Az angol font árfolyamalakulása a következő: szeptember 20-án 865 lej, október 1-én 915 lej, október 8-án 960 lej, október 15-én 960 lej, október 20-án 955 lej, október 26-án 965 lej, október 31-én 967 lej.

Az aranyérmék iránt megnyilvánuló nagy kereslet a Napoleon arany árát a következőképp szállárlította meg: szeptember 20-án volt 1130 lej, október 1-én 1205 lej, október 5-én 1185 lej, október 8-án 1265 lej, október 15-én 1225 lej, október 17-én 1220 lej, október 20-án 1220 lej, október 23-án 1230 lej, október 26-án 1260 lej, október 31-én 1260 lej.

— Gyomorhurutnál, gyomorsavtúltengésnél és felbőgésnél reggel felkeléskor 1 pohár természetes „Ferenc József“ keserűviz az emésztőcsatorna tartalmát feloldja és levezeti, a bélműködést elrendezi, az anyagcsere megélénkíti s friss közérzetet biztosít. Az orvosok ajánlják.

Csáki bíró lánya

somesmenti és érmelléki köruton 40—50 előadás.

Kalotaszeg minden szépsége a színpadon.

- November 5 csütörtök Dej
- November 6 péntek Baia-Mare
- November 7 szombat Baia-Mare
- November 8 vasárnap Satu-Mare
- November 9 hétfő Satu-Mare
- November 10 kedd Carei
- November 11 szerda Carei
- November 12 csütörtök Chisineu Cris
- November 14 szombat Salonta Mare
- November 15 vasárnap Salonta Mare

Gyönyörű népviselet. — Ósi dalok és táncok. — Mulattató népszokások. Művészi díszletek. — Ötven szereplő Saját falusi cigányzenekar.

+1.000.000+1.000.000+



„Hibátlanul“ — „Szerencsésen“

ezek a

COLECTURA OFICIALĂ

jelszavai

A sorsjegyek adminisztrációja hibátlanul történik. Minden húzás alkalmával a szerencse elhalmozza a játékosokat, akik sorsjegyeiket a Colectura Oficială-tól vásárolják. A falvakban a szerencsét és a jó hírt a levélhordó hozza. Ugyancsak ő hozza a szerencsesorsjegyet is, amelyet a Postahivatalok falusi sorsjeggyárudája ad el.

Vásároljon sorsjegyet idejében, mert november 15.-én lesz az I. osztály húzása

100 Colectura Oficiala 00
Cluj, Str. Regina Maria 46.

Mussolini a biztos sze

Az olasz-magyar Duce. Az o

Olaszország hatalmak e

Milano, november 2. után négy órakor ha meg és nagyszámú eszékesegyház előtti Mussolini beszédét. nagy ünneplés fogadt kiértjel elhangzása ut tizenegy méter mag llyen a miniszterelnök dotta:

Milánói feketeinges Mai beszédemben f fasiszta Olaszországn mokhoz való viszonyá kai nevelésnek meg előttetek mindazokat ket parlamenti ülések ketteken szoktak meg

Európát tekinteni

Aki tisztán akar rása"-nak kell tekinté zólni az illuziókat.

Ezen illuziók e Senki sem akar lesze az együttes leszerelés gyülekezett diplomat hogy azokból politikai politikai hegyekből születtek, mely aztán ban pusztul el. Az e várja, hogy mi lesz siszták azonban megse valóságokat hidegvér

„Sohasem

A második az eg Együttes biztonság s sohasem lesz. Mi férő bizonytalanságokra n teni.

Az oszthatatlan be soha. A Népszövét vagy

Mint hogy megújodni munkra bátran elves hogy a Népszövetség kiéheztetni asszony és ostrom alá venni nem sikerült. Az ola erejének és egységén harcolni 52 állam elle

A Népszövetség m a népus császársága Franciaország velünk lánpontra helyezkedik szülik.

Ísvájccal való kapd A július 15-iki eg Ausztria életében. M akik ezt az egyezmé ták, hogy én már ju egyezmény pontjait mert ezek megerősít gét.

Az olasz-ma jövője

Igazságot kell ten től függ a Duna-me nép Magyarország adózik, mert a magy készek voltak. A ké a közeljövőben ragyó vánulni.



Preservatív! ne fogadjon el óvszert, mert az ottok. „OLIA“ egés

Mussolini a Népszövetség, a biztonsági rendszer és a leszerelés ellen beszélt Milanóban

Az olasz-magyar barátságot hangsúlyozta ki beszédében a Duce. Az olasz miniszterelnök csak fegyveres békéről akar tudni

Olaszország azt fogja kérni, hogy a locarnoi hatalmak értekezletén Belgium ne vehessen részt

Milano, november 2. (Rador.) Tegnap délután négy órakeres hatalmas feketeinges tömeg és nagyszámu érdeklődő gyűlt össze a székesegyház előtti téren, hogy meghallgassa Mussolini beszédét. A Duce megjelenését nagy ünneplés fogadta. A hatalmas tömeg a kirtjei elhangzása után siri csendben figyelt tizennégy méter magas emelvény felé, amelyen a miniszterelnök a következőket mondotta:

Milánói feketeingesek!
Mai beszédemben le akarom szögezni a fasiszta Olaszországnak a többi európai államokhoz való viszonyát és kapcsolatát. Politikai nevelésnek megengedi, hogy kifejtsem előttetek mindazokat a problémákat, melyeket parlamenti üléseken és demokratikus bankettekben szoktak megvitatni.

Európát „tabula rasa“-nak kell tekinteni
Aki tisztán akar látni, annak „tabula rasa“-nak kell tekintenie Európát. El kell törölni az illuziókat.

Ezén illuziók egyike a leszerelés.
Senki sem akar leszerelni. Nem is lehetséges az együttes leszerelés. Amíg a Genfben összeülő diplomata légkömböket fujnak, hogy azokból politikai hegyeket építsenek, a politikai hegyekből neveléses kis erkekre születik, mely aztán az eljárások labirintusában pusztul el. Az egész világ nyugtalanul várja, hogy mi lesz a légkömbökből, mi fasiszták azonban megszoktuk, hogy a történelmi valóságokat hidegvérrel vizsgáljuk.

„Sohasem lesz együttes biztonság“
A második az együttes biztonság elve. Együttes biztonság sosem volt, soha sincs és sohasem lesz. Mi férfias nép vagyunk, amely bizonytalanságokra nem hajlandó sorsát építeni.

Az oszthatatlan béke sem valósul meg soha. A Népszövetség vagy megújodik, vagy elvész.

Mint hogy megújodni nem képes, tehát számunkra bátran elveszhet. Nem felejtjük el, hogy a Népszövetség ördögi módon akarta kicépezni asszonyainkat és gyermekeinket és ostrom alá venni az olasz nemzetet. Ez nem sikerült. Az olasz nép tudatában van erejének és egységének, képes és hajlandó harcolni 52 állam ellen is.

Ausztria függetlensége
A Népszövetség minden tiltakozása ellenére a népuszárak több, mint halott. Ha Franciaország velünk szemben várakozó álláspontra helyezkedik, mi is ugyanezt tesszük.

Svájjal való kapcsolataink kitünőek.
A július 15-iki egyezmény korszakalkotó Ausztria életében. Megnyugtathatom azokat, akik ezt az egyezményt rosszul kommentálták, hogy én már június 5-én ismertem az egyezmény pontjait és helyeselt azokat, mert ezek megerősítik Ausztria függetlenségét.

Az olasz-magyar barátság ragyogó jövője

Igazságot kell tenni Magyarországnak. Ettől függ a Duna-medence békéje. Az olasz nép Magyarország iránt teljes elismeréssel adózik, mert a magyarok bátrak és áldozatkészek voltak. A két ország közti barátság a közeljövőben ragyogó módon fog megnyilvánulni.

A Jugoszlávia és Olaszország közötti viszony megjavult és megvan rá a mód, hogy politikailag, szociálisan és gazdaságilag együttműködjenek.

Németország kifejezésre juttatta Olaszország iránti barátságát. Legutóbb Berlinben fontos problémák megoldása tekintetében jutottunk megegyezésre.

Követelések Angliával szemben
Olaszország elismeri Anglia földközítengeri érdekeit és tudatában van annak, hogy politikai szempontból ez rendkívül fontos számára.

Viszont Olaszország megköveteli Angliától, hogy földközítengeri partjaihoz való jogát tiszteljen tartsa.

Olaszország programja a következő fasiszta esztendőkre: béke mindenkiel. A Duce számíthat Milánó népére és számít az egész olasz népre, hogy a császárság ereje, jóléte, hatalma és dicsősége megvalósuljon.

Beszédét végül a bolszevizmus elleni igen óvatos kirohanással fejezte be a Duce.

Párizs tartózkodóan fogadta a Duce beszédét

Párizs, november 2. (Rador.) Politikai körökben tartózkodóan fogadják a Duce beszédét annak alaposabb tanulmányozásáig.

Egyidejű párizsi jelentés szerint a francia sajtó foglalkozva a belga, német és olasz nagykövetelek látogatásával a francia külügyminisztériumban, megállapítják, hogy Olaszország minden bizonnyal azt fogja kérni, hogy a locarnoi hatalmak értekezletén Belgiumnak ne adjanak helyet csupán megfigyelői minőségben. Ami Lengyelországot és Csehszlovákiát illeti, azoknak részvételéről csak később lehet szó. A l'Oeuvre szerint Róma és Berlin egyetértve nem hajlandó résztvenni az értekezleten, ha olyan szöveg elfogadásáról lenne szó, ami bármilyen homályos formában



Ha a tündérek táncolnának, akkor csak a

KERINGŐ

LEHETNE

kedvenc táncuk.

...me egy szerencsés forma, mely néhány szóval elmondja isteni tökéletességét e halhatatlan táncnak.

Mert csakis Strauss, Chopin, vagy Schumann kifinomodott, érzéstartal melódiai volnának méltók a tündérek elragadtatására.

És csakis a keringő tökéletes harmoniája és simulékonysága felel meg a tündérek légiés elragadó szépségének.

HA A TUNDEREK KÖLNIVIZET HASZNÁLNAK, UGY AZ NEM LEHETNE MÁS, MINT „Valse d'Amour“



Mert ez az egyetlen gyártmány, mely versenyre kelhet Olympus isteni illatával.

KÖLNIVIZ

VALSE D'AMOUR

PARFUMERIA NORTIER

Egyéb NORTIER gyártmányok: EXTASE és SINAIA kölnivizek kaphatók egyszerű eredeti tüvegben is, mérsékelt áron.

is, de hozzájárulna a francia-orosz paktumnak harmadik egyezményesorozatba való beillesztéséhez. A lap szerint

Ciano és Hitler mindinkább angolelles magatartást mutatnak

és az iraki események, továbbá a sulyos angol-japán incidensek nem állanak távol tőlük.

Montecarlo, november 2. (Rador.) Az egykori olasz harcosok, akik résztvettek Mussolini római felvonulásában, megünnepelték a Marcia su Roma évfordulóját. Amikor egy olasz konzulátusi főtisztviselő kilépett a teremből, egy kommunista esernyővel fejbevágtá. A kommunistát letartóztatták.

Mit mondott Mussolini Magyarországról

Római jelentés szerint Mussolini vasárnapi milánói beszédének Magyarországra vonatkozó részét a Stefani-ügynökség a következő szöveggel továbbította:

Magyarországról beszélve, Mussolini kijelentette, hogy mindaddig, míg nem tettek igazságot ennek az országnak, nem lehet végleges rendezését véghezvinni a dunai medencének, mert ténylegesen nagyon meg van csonkítva. Mussolini, miután magasztalta a magyar népet, hozzátette, hogy rövidesen ünnepélyes alkalom fog adódni arra, hogy Magyarország számára ragyogóan bizonyítsa az olasz nép érzelmeit.

Ártatlanok? Ártatlanok? Ártatlanok?

Első 10 megfőjtő jutalomban részesül!

Cuzista csoport megtámadta és inzultálta Negrei tábornok nemzeti parasztpárti vezért

A tábornok lelőtt egy parasztot. Hetek óta uszít a jobboldali sajtó a tábornok ellen

Bucuresti, november 2. (Az Uj Kelet tud.) A jobboldali sajtó legutóbb rendkívül éles kampányt indított Negrei tábornok, a nemzeti parasztpárt egyik markáns tagja ellen, aki a Dimineața hasábjain néhány cikket írt a diktatúrás törekvésekről. A jobboldali sajtó ezért hazaárulónak és zsidó-bérencnek bélyegzi Negurat, akit a Porunca Vremii röviden Schwartz generálisnak nevezett el. Az alábbi összetűzés körülményei arra mutatnak, hogy a jobboldali sajtó uszításai hamar hatást keltenek bizonyos parasz tömegekben.

Vasárnap délelőtt Telejna de Sus községben a nemzeti parasztpárt Negrei tábornok elnökletével értekezletet tartott. David Gheorghie gazdász házában negyven parasztember gyülekezett össze, majd a gyűlés után hazafelé indultak falvaikba. Negrei tábornok egy paraszttal együtt szekeren hagyta el a falut, amikor 70-80 cuzista állta el útjukat. A cuzisták megfogták a lovat, megállították a szekeret és körülvették a tábornokot. Negrei erre elő-

vette revolverét és felszólította őket, hogy szabadítsák fel az utat.

A parasztok botokkal megtámadták a tábornokot, amire a nemzeti parasztpárti tömeg is a helyszínre érkezett.

Fegyverlövés is eldőrdült. Egy cuzista súlyosan megsebesült. A nemzeti parasztpártiak közül 14 a sebesültek száma. Az összeütközés egy órában keresztül tartott.

Negrei tábornok a hátán és halántékán szenvedett könnyebb sérüléseket.

A tábornok feljelentést tett Gral iasi ügyésznél, aki a helyszínre utazott és vizsgálatot folytatott le. Altitól Moruzi Cons tantin, a megsebesült cuzista támadó belehalt sérüléseibe.

A belügyminisztérium az eseményekről úgy értesült, hogy a tábornok kocsját tíz paraszt támadta meg, mire Negrei elővette revolverét és felszólítás nélkül lött. Az egyik parasztot a lővés szíven találta és azonnal megölté.

Házakat és embereket sodort magával a Jiul völgyében az áradás

Bucuresti, november 2. (Az Uj Kelet tud.) A napok óta tartó felhőszakadások következtében megáradt Jiul folyó tegnap előntötte a livezeni, lupeni, targuljiui és filiasi vasutvonalakat. Az ár alámosta a vas uti sineket, úgy hogy ezen a vonalon szünetel a vonatközlekedés. A vasutvonalak útjába eső hidakat elsodrással fenyegeti az áradat. A medréből kilépett Jiul folyó elárasztotta Lupeni pályaudvarát és a vasutasok lakásait. Lupeniben a víz behatolt a bányászok lakásaiba is. Targul-Jiul sem kímélte az áradat. A város néhány negyede víz alatt áll. Oromnesti faluban a napokon át tartó felhőszakadások elmosták a temető sírhalmait.

Targul-Jiu, november 2. A szombatról vasárnapra virradó éjszakai felhőszakadás számos házat mosott el, igen sok lakásba behatolt a víz, egy kalyibát elsodort, lakójával, egy öreg koldussal együtt, aki az áradatban lelte halálát.

A megyéből érkezett hírek hasonlóképpen katasztrófális pusztításról számolnak be. Az Amaradia völgyében leirhatatlan károkat idézett elő az elemi csapás. Több száz család hajléktalanná vált. Iasi közelében szintén árvíz pusztít, amelynek már eddig számos emberáldozata van. Az áradás pusztításait növeli az a tény, hogy szüntelenül esik. Síralmas látványt nyújt a hidkarkákat, butorokat, háziállatokat magával sodró áradat. Eddigi jelentések szerint tíz halottja és kétszáz sebesültje van a vizkatasztrófnak. Mintegy kétezer ember fedél nélkül maradt, akiknek lakásait butorostól együtt elmosta a felhőszakadás. Az esőzések és áradás okozta kár felbecsülhetetlen.

OLLA
GUMMI

Preservatív! Egészségre ártalmatlan
ne fogadjon el „OLLA“ helyett más
gyertyát, mert azok értéktelen imitá-
ciók. „OLLA“ buszonhat állam
egészségét óvja.

SPORT

A Viktoria meglepő győzelmén kívül a Gloria fölött, sima volt a Nemzeti Bajnokság fordulója

A Phönix vereséget szenvedett Craiovában. Hallatlan durva mérkőzés Bistrián

Romániát felvették a Közép-Európa Kupába

Cluj, november 2. (Az Uj Kelet tud.) A Nemzeti Bajnokság nyolcadik fordulójának egyetlen meglepetését a cluji Victoria játéka hozta, amely — ha szerencsés körülmények között is — legyőzte a Gloriát. Oradean a CAO nagy küzdelemben megérdemelten győzött az aradi munkáscsapat ellen. Timisoara a Ripensianak nem volt nehéz ellenfele a Juventus, annál nehezebb volt az Universitatea a Venusnak.

Viktoria—Gloria 1:0 (1:0)

Cluj, november 2. (Az Uj Kelet tud.) A Victoria—Gloria mérkőzés hatalmas meglepetéssel végződött, amennyiben a lelkesen játszó cluji együttes legyőzte ellenfelét. Az első félidőben a Victoria nyomasztó fölényben van, több alkalma van gólszerzésre, azonban ez csak egyszer sikerül: Pál szabadrugásából kavardós a Gloria kapuja előtt, a labdát Munteanu szerzi meg és azt az elhagyott kapuba juttatja.

Szünet után a Gloria van állandó fölényben, részben azonban balszerencse, részben a csatárok puhasága révén gólt nem tud elérni. A játék képe alapján a Gloria egy pontot megérdemelt volna.

A Victoria minden dicsőretet megérdemelt lelkes játékáért, a győzelem érdeme azonban a védelemé, de különösen a két bekké, akik mint egy fal állottak ellent a meg-megújuló Gloria rohamoknak.

A csapatok közül egyetlenes játékot egyik sem mutatott, technikában a Gloria a jobb. Egyénileg a Victoriból Felecan I, Pop III és Munteanu, a vendégcsapatból Dobra és Igna játéka emelkedett ki.

Milivoi gyengén vezette a mérkőzést.

Venus—Universitatea 6:3 (4:0). Bucuresti, november 2. Hetezer néző előtt játszották a mérkőzést. Az első félidőben a Venus szóhoz sem enged juttatni a cluji csapatot, amely erőteljes lélek nélkül adja meg magát sorának. Szünet után azonban az Universitatea belefekszik és Bence, majd ismét Bence, végül Putnic révén javít. A Venus góljait Humis (4), Gavrilcsu és Ene lökték. Bíró Vuia.

CAO—AMEFA 2:1 (1:1). Oradea, november 2. Nagy küzdelmet eredményezett a mérkőzés, amelynek első félidőben egyenlő ellenfelek küzdenek, a másodikban azonban kidomborodik a hazai csapat egységesebb volta. A mérkőzést az oradeaiak megérdemelten nyerték. A gólokat Juhász és Geczó, illetve Batrin lökték. Jó bíró dr Rusu.

Ripensia—Juventus 6:2 (2:0). Timisoara, november 2. A Ripensianak nem volt komoly ellenfele a bucaresti csapat. A profiegyüttes különösen a második félidőben kitűnően játszott. A Ripensia góljait Dobay (2), Bindea, Kotormány, Schwartz és Beke, a Juventusét Zainescu (2) lökték. Bíró Ceureanu.

A Nemzeti Bajnokság állása a következő:

1. Ripensia	9	6	0	3	29	18	12
2. CFR	8	5	1	2	23	11	11
3. Venus	8	4	2	2	24	14	10
4. CAO	7	4	1	2	19	13	9
5. Gloria	7	4	0	3	12	12	8
6. Victoria	8	3	1	4	14	20	7
7. Universitatea	8	3	1	4	11	18	7
8. AMEFA	8	2	3	3	10	11	7
9. Crisana	7	3	0	4	14	16	6
10. Chinezul	7	3	0	4	14	21	6
11. Unirea Tricolor	8	2	2	4	20	24	6
12. Juventus	7	1	1	5	11	22	3

Nemzeti Bajnokság B)

A Makkabi megőrizte vezetőhelyét, a Phönix leszorult

Cluj, november 2. (Az Uj Kelet tud.) A Nemzeti Bajnokság B) csoportjainak keleti csoportjában a Makkabi biztosan győzte le Cernautiban ellenfelét, ezzel pozícióját annál is inkább megszilárdította, minthogy riválisa, a DUIG vereséget szenvedett. A nyugati csoport meglepetése, hogy a Phönix Craiovában vereséget szenvedett. Veresége révén az első helyről elkerült, helyébe a Vulturii került. Eredmények:

Nyugati csoport:

Timisoara. CAMT—Craiovan 9:1 (3:0). Craiova. Rovine Grivița—Phönix 3:1 (0:1). Alba-Iulia. Vulturii—Unirea 3:2 (2:1).

Carci. Jiul—Victoria 4:1 (2:0). Satumare. Olimpia—CFR Simeria 3:1 (1:0). Targu-Mures. Mures—Soimii 1:1 (0:0).

Keleti csoport:

Cernauti. Makkabi—Jahn 4:1 (2:0). Bucuresti. Sportul Studentesc—ACFR 2:1 (0:0). Brasov. IAR—Dragos Voda 6:3 (3:1). Braila. Franco Romana—DVA 1:0 (1:0). Ploesti. Tricolor—Victoria 4:4 (2:1). Iasi. Textilia—DUIG 1:0 (1:0).

Nemzeti Bajnokság C)

A Ceramica játékosai lábát törtek Bistrián

Bistria, november 2. (Az Uj Kelet tud.) Hallatlanul durva mérkőzésen a Ceramica együttese legyőzte az UEC-t 3:0 (1:0) arányban. A mérkőzés első félidőjében Aszalós cluji játékosnak a lábát törtek, a másodikban a cluji csapat jobbalfját olyan erővel rugták meg, hogy inszakadást szenvedett. Ezeket kívül azonban a vendégcsapat összes

Romániát felvették a Közép-Európa Kupába

Prágából jelentik: Szombaton tartotta ülését a Közép-Európa Kupa bizottsága, amelyen elhatározták, hogy Romániát és Jugoszláviát felveszik a küzdelembe. Az ülésen Pelikan elnököt, Ausztriát Meisl Hugó, Olaszországot Mario, Magyarországot Fodor dr képviselte. Az ülésen jelen volt Svájc képviselője is, szavazati jog nélkül.

Az ülésen az olasz delegátus azt a javaslatot terjesztette elő, hogy maradjon meg a KK-ban az eddigi 16-os mezőny azzal azonban, hogy amíg Ausztria, Csehszlovákia, Ma-

100 fokonként 75 lejért kapható

Cim: Stupp Josif Bistria.

játékosai — a kapust kivéve — könnyebb-súlyosabb sérüléseket szenvedtek. A mérkőzést Cosma cluji bíró vezette, működését azonban nem tudta objektíven ellátni, mint-hogy állandóan fenyegették és kövekkel dobálták. Az UEC a ligához feljelentést adott be.

Cluj. CAC—Industria Sármei 3:1 (1:1). A CAC a jobb, amely megérdemelten nyer annak dacára, hogy Mesarosu játékezőt nyomta a cluji csapatot.

Oradea. Tricolor—Vestul 4:1 (2:0). CFR—Salonta 11:1 (6:0).

Medias. Brasovia—Vitrometan 3:0 (1:0). Brasov. EMTE—HTV 2:1 (1:1).

Resija. UDR—RMTE 2:0 (1:0).

Timisoara. Progresul—Minerul 3:1 (2:0).

Kerületi bajnokság

Cluj. Haggibbor—Reunirea 1:1 (1:0). A Haggibbor gyenge formában van. CMSC—Napoca 2:1 (2:0). Echo—Turnatoria 6:1 (3:0). Unirea—Avram Iancu 4:2 (3:1), kerületi bajnokiak, Victoria—Echo 8:0 (2:0), ifjúsági bajnoki.

Külföldi eredmények

Budapest. Hungaria—Nemzeti 4:2 (2:2). Ujpest—III. ker. 3:1 (0:1). Soroksár—Budafok 4:4 (0:1). Bocsikai—Szeged 0:0. Phöbus—Elektromos 5:3 (4:0). Ferencváros—Kispest 7:2 (3:2).

gyarország és Olaszország 3—3 együttesel lesznek képviselve, Svájc csak kettővel, míg a fennmaradó két helyre Románia és Jugoszlávia 1937 évi bajnoki kerületének. Svájc élénken tiltakozott a javaslat ellen, aminek következtében a bizottság csak elvileg fogadta el az olasz javaslatot, míg a ratifikálás jogát a KK évi közgyűlésére halasztotta, amely 1937 márciusában lesz.

Mindenesetre az elvi elhatározás egyet jelent Romániának és Jugoszláviának a KK-ba való felvételével.

SZÍNHÁZ-FILM

Tündöklő Jeromos

Péntek este ünnepi előadás keretében mutatja be a színház Tamási Aron új darabját, a Tündöklő Jeromost. Valóban ünnepi esemény ez a bemutatás.

A Helikon a legutolsó összejövetelén kimondották az egybegyűlt írók, hogy elérkezettnek látják az időt a sajátos transilvaniai drámaírás megteremtésére. Már eddig is nem egy íróknak, mint Hunyady Sándor, Indig Ottó, stb. ért el messzehangzó színpadi sikereket, de az eredeti transilvian drámaírás mégsem dicsekedhetett eddig olyan eredményekkel, mint regényirodalmunk és költészetünk. Meg-egyeztek az írók abban, hogy ezentul ragaszkodni fognak hozzá, hogy Budapest-ten elfogadják színdarabjaik ősbemutatója

a cluji színházban legyen.

Ugyanakkor 35.000 lejes, állandó jellegű drámapályázatot hirdetett a Szépművés Céh és a színház.

A pályázatra 83 pályamű érkezett be s a bírálóbizottság Tamási Aron Tündöklő Jeromos című színpadi játékát tüntette ki a pályadíjjal.

A Vígyszínház, amely előadásra megvásárolta a darabot, hozzájárult ahhoz, hogy az ősbemutató a mi színházunkban legyen s az itteni előadás tapasztalatait használják

fel majd a budapesti bemutató előkészítésében.

A pénteki premierre városunkba érkezik Jób Dániel, a Vígyszínház igazgatója, Ince Sándor, a Színházi Élet főszerkesztője, Lantos Kálmán, a Révay testvérek kiadóvállalatának vezérigazgatója és több más, neves színházi ember.

Az előadás

ünnepi jellegét fogja kihangsúlyozni Bánffy Miklós gróf bevezetője is, akinek oroszlanréze van a transilvian irodalom és színházunk újjáépítésében.

Talán felesleges hangsúlyoznunk, hogy a színház minden tekintetben, erejének legnagyobb megfeszítésével készül fel a nagy és szép feladatra.

Az előadást Kádár Imre rendezi, a főszerepeket Solymosán Magda, Fényes Alice, Stefanidesz III, Kőszegi Margit, Forgács Sándor, Tompa Sándor, Kovács György, Tóth Elek, Csóka József, Borovszky Oszkár, Nagy István, Deésy Jenő, Lantos Béla, Rajnai Sándor játsszák. A darabhoz teljesen új, modern díszleteket tervezett Vásárhelyi Ziegler Emil, a nagytetűségű festőművész. Minden remény megvan arra, hogy a pénteki premier közönsége hatalmas iveltű színpadi siker kiindulásának lesz tanuja.

Csütörtökig mindennap: Csodahajó

Szombaton is zsufolt ház gyönyörködött a színház új, gyönyörű kiállítású, remek zenéjű

revioperettjében, a Csodahajóban. Csütörtökig minden este a Csodahajó kerül színre.

A SZÍNHÁZ HETI MŰSORA:

Kedd fél 9: Csodahajó. (Negyedszer.) Szerda fél 9: Csodahajó. (Ötödször.) Csütörtök fél 9: Csárdás. (Tizenegyedszer.)

Péntek fél 9: Tündöklő Jeromos. (A Szépművés Céh és a színház drámapályázatán nyertes színpadi játék ünnepi diszleladása. Írta: Tamási Aron. Előtte: Bánffy

Miklós gróf bevezető szavai a transilvaniai drámaírásról. Rendező: Kádár Imre. Főszerplők: Solymosán Magda, Fényes Alice, Stefanidesz III, Kőszegi Margit, Forgács Sándor, Tompa Sándor, Kovács György, Tóth Elek, Csóka József, Borovszky Oszkár, Nagy István, Deésy Jenő, Lantos Béla, Rajnai Sándor. A teljesen új, modern díszleteket Vásárhelyi Ziegler

Emil festőművész tervezte. Premierbörlet 9. szám.)

Szombat d. u. 5: Urilány. (Olcsó helyárrakkal.) este 9: Tündöklő Jeromos. (Rendes bérlet 9.)

Vasárnap d. u. 3: Csavargólyány. (Olcsó helyárrakkal.)

d. u. 6: Csárdás. (Tizenkeddszer.) este: 9: Tündöklő Jeromos. (Harmadször)

A ROMAN OPERA TURNEJA:

Kedd, november 3 (Oradea) Cigánybáró. Szerda, november 4 (Oradea): Bohémélet.

ROYAL MOZGO MŰSORA:

Shirley Temple minden eddigi filmjét fellümuló szépségű, németül beszélő slágere: Kist kapitány. Könyvekig megható, könyvnyelvi megnevetető. Műsor előtt a legfrissebb Fox világhírű és „Romániai aktualitások”.

EDISON MOZGO MŰSORA:

Hétfőtől: 3 film román és magyar feliratokkal: I. Ez történt egy éjszaka... Csoda vigjáték. Clark Gable, Claudette Colbert. II. A pénz rabcsalója. Nagy dráma. Paul Muni. III. Journal. Helyárak: 10 és 15 lej. Kezdet: 3, 6 és 9 órákor.

A MUNKAS MOZGO MŰSORA:

Kedden, szerdán, csütörtökön és pénteken 3, 6 és 9 órákor szenzációs új műsor: I. Szentivánéji álom. Shakespeare legnagyob vigjátéka. Főszereplők: James Gagney, Dick Powell, Victor Jory és Mickey Rooney. Műsor előtt Micky Maus és Journal.

Vasárnap délelőtt 10 órákor matiné gyermek- és diákok részére. Beléptidj minden illetékel 10 lej.

APRÓ HIRDETÉSEK

Egyszeri kölcsönél egy adó 3 lej, vastagabb betűvel 4 lej. Legkisebb apróhirdetés 20 lej. Allástkeresőknek 30 százalékos kedvezmény. Apróhirdetések díja előre fizetendő. Jellegű levelet csak úgy továbbítunk, ha portóbélyeg mellékelve van.

Kóser ebéd- és vacsoraközött ellenében felszolgálókat vagy felszolgálókat keresünk. Jelentkezni lehet hétfőn és kedden délelőtt 12—1 óra között a Str. Memorandului 13/a, Str. Rațiu 5 felüli földszinten.

Autorizált könyvelő 100.000 lej készpénzzel megfelelő állást keres, esetleg betársulást. Cim a kiadóban.

Fiatal orvost, perfekt román, magyar és német nyelvtudással, jó összeköttetésekkel keres a gyógyszergyár. Fényképes ajánlatok referenciák és fizetési igények megjelölésével. „Megbízható” jellegre a kiadóba kértnek.

Naponta frissen fejt kóser tehén és bivaly tej — házhoz szállítva is — kapható Schwartz Ignácnál, Str. Gen. Poetas 23.

27 éves, értségszített, vidéki kereskedő feleségül venne egy háziasan nevelt urilányt 100.000 lej hozománnyal. Bővebbet „Mirea” házasságközvetítő iroda, Cluj, Calea Regele Ferdinand 116.

Herzlia kolónián az ujonnan épült Tel-Aviv Herzlia-i országot mentén (12 kilométerre Tel-Avivtól) egy végyes gazdaságnak való tizudamos parcella eladó. Vétel esetén azonnali letelepedésre alkalmas. Felvilágosítással szolgál az Uj Kelet kiadóhivatala.

Irodai gyakorlatlalt rendelkező, román, német nyelvekben jártas, perfekt gyors- és gépi-írónt keresünk könyvelés tudással. Személyi adatokat tartalmazó ajánlatok „2000” jellegre a kiadóhivatalba küldendők.

Fényképszegéd alkalmazást keres. Vidékre is megy. Cim a kiadóban.

Kereskedelmi iskolai végzettséggel bíró fiatalember üzletszerzői vagy raktárnoki állást keres. Cim a kiadóban.

Fiatal zsidó nő, kitűnően főz, dietikusán is, jobb családhoz ajánlkozik. Megkeresések „Jó koszt” jellegre a kiadóhivatalba.

Eladó a Str. Carpatilor és Str. Mercur sarkán fekvő 3 szobás teljes komfortos kertes családi ház. Érdeklődni: Nedelcu, Str. Calvin 22. d. e. 9—1-g.

Merev



Gondoskodjon az

Hogy azonnal megsz...
E csodás készítmény g...
dolgozik. Tápállaja a...
tisztá térérel, ami eltű...
szünteti a fájdalmat,
Minden gyógyszerár...
ható. N a g y ú v

Sloan's

megszünteti

HI

— Dinu Brati...
párt tagozati elnö...
Dinu Bratiannu, a...
rentul értesülése s...
nyitása végett ért...
jának összes tago

— Két részeg c...
mert égő cigarett...
Mint Craiovából...
mas szerencsétlen...
Joana Dumitrescu...
szegre itták magu...
küdtek le. Az ágy...
szénné égett. A l...
gokban.

— Bucurestiben...
csarnok alapköv...
Nagyszabásu ün...
le tegnap Bucures...
nok alapkövét. Je...
Inculetz, Iuca, Do

— Nektrohant...
met repülőgép. Be...
furt am Main és...
utasszállító repül...
rohamt egy facsop...
háromtagu szemé...
Négy utas súlyos

— Katz Jakab...
halt Katz Jakab...
ment végre a kili...
megboldogult csa...
jelentek meg ism...
kan, akiket a sze...
hozott a végtsizt...
ortodox chevra re...
bucsuztatta az e...
uj zsidó temetőbe

Ször... szük...

Weis...

Merev nyak



Gondoskodjon azonnal erről az orvosságról!

Hogy azonnal megszabaduljon a merev nyaktól — kenje Sloan's-szal. Ne dörzsölje be! E csodás készítmény gyógyító hatása. Ön helyett dolgozik. Táplálja a fájt szöveteket friss és tiszta vérrrel, ami eltünteti a dagadt, megszünteti a fájdalmat. Minden gyógyszerárban és drogériában kapható. Nagy üveg 60, kis üveg 35 lej.

Sloan's Liniment

megszünteti a fájdalmakat!

HIREK

Dinu Bratianu összehívta a liberális párt tagozati elnökeit. Bucurestiből jelentik: Dinu Bratianu, a liberális párt elnöke, a Curentul értesítése szerint — a parlament megnyitása végett értekezletre hívta össze pártjának összes tagozati elnökeit.

Két részeg cigányasszony szénén égett, mert égő cigarettával feküdtek le az ágyba. Mint Craiovárból jelentik a városban borzalmas szerencsétlenség történt. Leana Belu és Joana Dumitrescu craiovai asszonyok részegre itták magukat és égő cigarettával feküdtek le. Az ágy meggyulladt és a két nő szénén égett. A lakóház is elpusztult a lángokban.

Bucurestiben letették a központi vásárosarnok alapkövét. Bucurestiből jelentik: Nagyszabású ünnepség keretében fektették le tegnap Bucurestiben a központi vásárosarnok alapkövét. Jelen volt Miron patriárka, Inculetz, Iuca, Donescu stb.

Nekirohant egy facsopornak egy német repülőgép. Berlinből jelentik: Egy Frankfurt am Main és Erfurt között közlekedő utasszállító repülőgép a sűrű ködben nekirohant egy facsopornak. A gép összetört, a háromtagú személyzet és 7 utas szörnyethalt. Négy utas súlyosan megsebesült.

Katz Jakab temetése. A tragikus halált halt Katz Jakab temetése vasárnap délután ment végbe a klinika halottasházából, ahol a megboldogult családján kívül szép számban jelentek meg ismerősök, szomszédok és sokan, akiket a szerencsétlen ember tragikumához a végtisztességre. Strohli Ferenc, az ortodox chevra rabbja megindító szavakkal bucsuztatta az elhunytat, akit a Feleac uti új zsidó temetőben hantoltak el.

Szörme-szükségletét

a legújabb párizsi és bécsi modellek szerint a legolcsóbban szerezheti be:

Weisz Tibor

Cluj, C. Regele Ferdinand 21. (Farkas Ernő ház)

Szörmeben nagy választék!!!

Véget ért a török parlament ülészaka. Ankarából jelentik: A parlament rendes ülészaka tegnap véget ért. Ataturk elnök zárbeszédében rámutatott arra, milyen fejlődést ért el Törökország gazdasági, társadalmi téren és milyen erős hadsereg felett rendelkezik. Kitért Törökország kapcsolataira az egyes államokkal és főleg a Balkán-államokkal. Reméli, hogy meg fognak egyezni Franciaországgal Andrette és Antiohia kérdésében.

Cionista Diénst. A Enei Jiszrael cionista főiskolai diákság köre november 4-én, szerdán este 9 órakor a Salom klub nagytermében cionista Diénstet rendez, melynek keretében Geiger Móric, a Keren Hajjeszód kiküldöttje fog az ereciszraeli helyzetről előadást tartani. A rendezőség szívesen lát vendégeket.

Külön minisztériumot létesítenek Angliában a hadianyaggyártás számára. Londomból jelentik: Általános tetszést váltott ki az a terv, hogy külön minisztériumot létesítenek, amely kizárólag csak a hadianyaggyártás ügyeivel foglalkozzék. A Morning Post arról számol be, hogy még e hét folyamán ezzel kapcsolatban törvénytervezetet nyújtanak be a parlamentbe.

Dohányzók a csunyaszerű foglarskódások ellen nagy sikerrel használják a Chlorodont fogpasztát. A kísérlet meggyőző!

Előadás a repülőbéllyeg helyes alkalmazásáról. Minden kereskedőt és iparost elsősorban érdekel a repülőbéllyeg helyes alkalmazásának ügye. Ez ügyben a Nemzeti Repülőalap központi vezetőségének cluji delegált ellenőre, prof. Domilescu szerdán, november 4-én este fél 9 órakor, a kereskedelmi és Iparkamara disztermében (C. Maresal Foch 51. II. em.) konferenciát fog tartani és minden ez ügyben felteendő kérdésre részletes felvilágosítást fog adni.

Élvágytalanságban szenved?...

Szédül, nem képes aludni? Ideges és ingerlékeny-e? Egyedüli oka ennek a vérszegénység! Es egyedüli gyógyszer a „Tonoglobine Irradié” bor és szirup, amely újból visszakeríti az étvágyat, megerősíti az ideg- és izomrendszert, növeli a sejtzöveket kalciumtartalmát és a vörös vérszövetek számát. Figyelembe véve azt, hogy összetételét májkivonatot, colesterin, kalcium-glicerin-foszfát, valamint coca, cola, china-kivonatot alkotják, „Tonoglobine Irradié” asszimiláló képességeinél fogva egyike a legjobban ható erősítőszereknek.

Marpe Lanefes teadélután. Vasárnap délután tartotta meg a Marpe Lanefes egyesület nagyszámú résztvevő jelenlétében a szezon első teadélutánját, melynek háziasszonyi tisztjét dr. Rosenfeld Salamonné elnök látta el. A teadélután keretében dr. Rosenfeld Salamonné igen sikerült és nívós zsidótárgyu előadást tartott, amelyet a hallgatóság lelkes tapsal honorált. Grün Sándorné az egyet pénztárnoka a teadélutánok rendszeresítése és az egyet fejlesztése körül szerzett érdemeinek elismeréséül dr. Rosenfeld Salamonné elnök részéről virágcsokorban részesült.

Magas vérnyomásnál és vérkeringési zavaroknál reggel éhgyomorral egy kis pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet nagyon jól tesz, mert a beleket minden megerősítés nélkül csakhamar kiüríti, az anyagcserét biztosan felrészíti és igen kellemes közérzetet teremt.

Budai Nagy Antal: (Kós Károly történelmi színjátéka a Szépművés Céh kiadásában. Kós Károly történelmi színjátéka az 1436 tavaszán lángrollobbant huszita parasztfordulmat, országárszünk multjának ezt a kiemelkedő, izgalmas érdekességet fejeztét viszi színpadra. A darab megrázó cselekménye Budai Nagy Antal markáns, fatal alakja köré csoportosul, akit a Bábolna hegyén összegyűlt főfegyverkezett huszita pornép egyhangulag vezéréül választ. Ebben az izzó légkörben bontakozik ki előttünk Budai Antal életének drámája és az a megejtően szép és tiszta szerelem, mely őt gyermekkori játszótársához, Bese Annához fűzi. Kós Károly páratlan írásművészettel és a megjelenítés mesteri készségével kelti életre a vajdudó, nyugtalan időket, s a szellem-szabadsági törekvések ezen első megnyilatkozásának keretében lenyűgöző és mélyen emberi történetet ad. Színes, mozgalmass, szenvedélyektől fűtött dráma a „Budai Nagy Antal”, mely olvasva is eleven hatású, a lélek mélyéig megrázó mű. Ára 100 lej minden könyvkereskedésben, vagy Lepagenál Cluj. Kérje az Ardeali Szépművés Céh kiadványainak jegyzékét.

A szép arcból

BOLDOGSÁGOT DICSŐSÉGET GAZDAGSÁGOT hoz...



JOAN CRAWFORD Metro-Goldwyn-Mayer

A mozi legelkényeztetettebb csillagai sikerüket arcbólük tökéletes szépségének köszönhetik. Kevés azoknak a nőknek a száma, akik — amikor elragadtatással néznek a vászonra — ne kívánták volna, hogy megismerjék a mozcisillagok szépségápolási módszerét. Minden extravaganciára gondolnak, ami pedig szépségüket illeti, mindenféle mende-monda járja, amelyek legnagyobb része a fantázia születtje. Igaz, hogy szépségük még ragyogóbb legyen, a világ legelső specialistáihoz fordultak és mégis, egy indiszkrét pillantás e csillagok öltözőjébe váratlan meglepetést szerez:

A Pond's krémek és puder használata a legüdományosabb módszer, a leghatásosabb és a legtökéletesebb a szépségápolásá...

POND'S KRÉMET ÉS PUDERT HASZNÁLNAK.

Az arcmasszázs, villamosság, ultra-violet sugarak és sok más egyéb módszer a lomtárba került, hogy megóvják azok káros hatásaitól és mert Hollywood legelső szakértőinek tapasztalata a Pond's szépségápolási termékek felülmulthatatlanságát igazolta.

POND'S



Használja mind a két Pond's krémet: a „C” KRÉMET a felek eltávolítására és éjjeli használatra a „V” KRÉMET nappalra, mielőtt a Pond's PUDERT alkalmazni

Products of the POND'S EXTRACT COMPANY — New-York, London

Román nyelv és gyorsírási tanfolyam. A Magántisztviselők és Kereskedelmi Alkalmazottak Szakszervezete román nyelv és magyar, német nyelvű gyorsírási tanfolyamot rendez, melyre jelentkezni lehet minden este 6—8 óráig a szervezet helyiségében Str. Vaii 7. sz. alatt.

Házasság. Jacobi Edith Cluj és Antalffy György Budapest házasságot kötöttek. Minden külön értesítés helyett.

Az Iparigazolványok beváltása. Közölte az Uj Kelet, hogy az Iparigazolványok beváltásának határidejét december 1-g meghosszabbították. A Zsidó Párt ezáltal nyomtatékosan felhívja az érdekeltek figyelmét, hogy ne halogassák a fontos és iparosaink létérdekeit érintő ügy elintézését és ne várják be a vég-ső terminust, hanem a közeli napokban vegyék igénybe a párt segítségét.

Legújabb fűző- és melltartóküldő-
Fességek a színes szövetek
Vidékén a színes szövetek
Kérje a legújabb modelleket!
Str. Gen. Negulesa 2, I. kapu, I. em.

Goga személyesen szervezi a keresztény nemzeti párt bucaresti manifesztációját. Bucurestiből jelentik: A Curentul szerint a nemzeti keresztény párti kongresszus előkészületei folynak. Azokat személyesen vezeti Goga, aki a fővárosban tartózkodik. A program változatlan marad, csupán a felvonulást az egyetemi téren fogják fogadni és nem az Ateneul előtt.

Mendel Ius hangversenye az Ujságíróklubban. Mendel Ius az Ardealszerte ismert kiváló hangversenyének vezetője. H. hó 3-ikán kedden este tartja az Ujságíróklubban szönművészeti első dal- és ária-estjét, amely minden bizonnyal a legnagyobb érdeklődés mellett fog lezajlani, tekintettel a művésznő eddigi szép sikerére s arra a komoly teljesítményre, amit ezen valóban nagyrahatótt művészetiség minden fellépésével nyújtani szokott. A zongorakíséretet Schönfeld Hedi a tehetséges fiatal zongorista látja el.

Ügyvédi iroda áthelyezés. Dr. Kepes Imre és Dr. Braumann Anna ügyvédek irodájukat Str. Iuliu Maniu 23 alá helyezték át.

Uj könyv az októberi magyar forradalomról. „Tanuvallomás” címen Buchinger Manó képviselő 174 lapos könyvet írt a 918 évi októberi forradalomról. Buchinger, aki hosszú idők óta a magyarországi szocialdemokrata pártot a II. Internacionáléban is képviseli, az 1917 évi híres stockholmi konferencián is tagja volt, majd vezetője a 918 év végén Bernben megtartott szocialista konferenciának. Különösen érdekes a könyv azért is, mert Buchinger a háboru előtti időkben szoros érintkezésben állt a szomszédállamok mai politikai vezetőivel, mint Hodzsa Milán, Maniu Gyula, stb. „Összefoglalás” című fejezetében Buchinger az 1918 évi európai forradalmakat ismerteti és mély történelmi érzékről tesz tanúságot. Buchinger Manó „Tanuvallomás” c. könyve 80 lej minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál Cluj.

Szerkesztői üzenetek

„Vizum”, Oradea. Nb. kérdéseire csak akkor válaszolhatunk, ha közli velünk, hogy turista, vagy bevándorlási vizumról van szó.

UJ KELET *Legújabb hírek*

Ujabb sikereket jelent a madridi kormány

A belga Ifju-kommunisták önkéntes csapatot alakítottak a spanyol kormánycsapatok támogatására. Amerikából is nagy hadianyagszállítmány indult a kormány számára. Szerényebbekké lettek a felkelő-jelentések

Kemál Atatürk hangsúlyozta, hogy Törökország nem emel kifogást az orosz hadihajók átkelése ellen a Dardanellákon

A Havas madridi jelentése szerint a középfronton a sierrai körzetben a felkelők Brunette felé nyomultak, de visszaverték őket. A déli fronton, Tage körzetben a kormány a Parlát uraló stratégiai pontokat foglalta el. A kormánycsapatok elfoglalták Villatosát, míg repülőgépeikről bombáznai kezdték a salamancai repülőteret és tönkretették a felkelők öt repülőgépét.

Madridban egyébként úgy tudják, hogy a kormány elrendelte az összes délre fekvő Madrid-környéki falvak kiürítését. A felkelők repülői Bilbaot bombázták és nagy károkat okoztak benne.

Lélegző jelentés szerint a belga kommunisták önkéntes ifjakból csapatot alakítottak, akik a madridi kormány oldalán Franco tábornok csapatát ellen akarnak harcolni.

A csapat a Jasuette-brigád nevet vette fel, a nemrég elhunyt kommunista képviselő nevére. Az önkéntesek a jövő hét vasárnapján indulnak Katalóniába.

Newyorki jelentés szerint a Sil spanyol teherhajó 9 repülőgépet és nagymennyiségű nitroglicerint rakományozott el a fedélzetén, a spanyol népfőnök számára.

Kemál pasa bejelentette, hogy Törökország nem akadályozza meg az orosz hajók dardanellai átkelését.

Moszkvai jelentés szerint Kemál Atatürk vasárnap este megnyitotta a parlament őszi ülését. Megnyitó beszédében megelégedését fejezte ki a jugoszláv-török kapcsolatok fölött.

A hadihajóknak a szorosokon való áthaladása legkevésbé sem befolyásolja a Törökország és Oroszország baráti kapcsolatát.

A Franciaországgal való barátsággra Törökország különös figyelmet fordít. A továbbiakban kihangsúlyozta a Balkán-szövetség megerősödését.

A felkelők is kormány-támadásokat jelentenek.

A rabati felkelő-rádió-leadó jelenti, hogy a felkelő-csapatok újra előnyomultak. Elfoglalták Garla helyiséget, amelyet a kormány a rádió szerint orosz tábornok vezetésével védett. A sevillai rádió szerint Madrid védői rohamot kíséreltek meg a „vasoszlópoknak” nevezett csapatok felhasználásával. A Havas jelentése szerint a valladolidi rádió azt a fantasztikus hírt továbbította, hogy Azana egyre jobban kétértelmű esik Barcelonában. Tegnap állítólag

BUNDÁT SZÖRMÉT

a legújabb divat szerint vásárolhat:

WEISZ ERNŐ
szőrmészalón CL UJ,
Gólya-palota

öngyilkosságot kísérelt meg, Masquilete tábornok azonban megakadályozta. A „jól informált” rádió szerint Azana a következőket mondotta volna: „Életem most az anarchisták kénye-kedvének van kitéve.”

A felkelő kormány belügyminisztériuma elrendelte, hogy minden hónap 1-én és 15-én csak egyféle ételt szabad felszolgálni az országban. Az ilyenformában eszközölt megtakarítást, miután az éttermekben ez az egy fál étel épp annyiba fog kerülni, mint egy rendes menü, nagy összeget fog juttatni a menedékhelyeknek és jótékony-

sági intézményeknek.

Ujabb felkelő-jelentés szerint a felkelők elfoglalták Villamantollat, Sevilla Nuevát, Vilanuevát és Brunettet, amely lehetővé teszi a chapineriai és navalcarneroi körzetek közötti érintkezést. A kormánycsapatok csak Brunette támadásánál mentek el-lentáadásba, Mostoles és Parla között. A kormánycsapatok csak elszórt erőfeszítéseket tesznek kizárólag azért, hogy a felkelő-csapatok előnyomulását késleltessék.

London, november 2. Spanyolország londoni követe kommunikében cáfolja egyes lapok híradását, mely szerint a madridi kormány tagjai elhagyták volna a spanyol fővárost.

Sevilla, november 2. A 15., 16. és 18-as divízió frontján a helyzet változatlan, míg a 17. divízió frontján a nemzeti csapatok 16 kilométerrel nyomultak előre Madrid felé. A kormánycsapatoknak 170 halottjuk volt és a nemzetiek 164 foglyot ejtettek. Parla kerületében a nemzetiek visszaverték a kormány ellentámadását és háromszáz halott maradt a csataterén.

Malaga kikötőben a nemzetiek egyik hajója megakadályozta a Pedro nevű gőzös kikötését, mely szénzállítmányt hozott a kormánycsapatoknak. Egy Marseilleből Barcelóna felé induló hajót, amely spanyol önkénteseket vitt, visszatérésre kényszerítették a nemzetiek.

Visszahozta a tavaszt a ROYAL slágermozgóban

SHIRLEY TEMPLE

Kis kapitány

c. minden eddigi filmjét felülmúló szépségű németül beszélő slágerében.

Neumann professzort, a híres bécsi zsidó fülspecialistát hívták Londonba a beteg Mary anyakirálynéhoz

Javult a királyné állapota

London, november 2. Mary özvegy angol anyakirályné megbetegedett. A betegséggel kapcsolatban Londonban az a hír terjedt el, hogy az angol királynő beteggyógyhoz hívták a híres zsidószakmázasu Neumann bécsi fülspecialistát, aki tudvalevőleg VIII. Edward angol királyt is több al-

kalommal kezelte, még walesi herceg korában.

Ujabb londoni jelentés szerint Mary királyné állapota jobbra fordult. Az anyakirályné néhány nappal ezelőtt hülésben betegedett meg.

Háborus veszélynek minősítette a jobboldali uszítást Mihalache

A nemzeti parasztpárt antirevizionista gyűlése Cernautiban

Cernauti, november 2. Cernautiban tegnap antirevizionista nagygyűlést tartott a nemzeti parasztpárt 25.000 résztvevővel. Az összes bucovinai megyéből összegyűlt delegációk felvonulása délelőtt 10 órakor vette kezdetét. A gyűlést 12 órakor nyitotta meg Sauciu (Saveanu, a bucovinai tagozatok elnöke és felolvasta Maniu Gyula táviratát, aki sajnálkozással fejezi ki, hogy gyengélkedése miatt nem vehet részt a gyűlésen.

Saveanu után Bautu, majd Pan Halippa szólaltak fel. Utóbbi rámutat arra, hogy Románia kiegészítette határait és megértést táplál az összes szomszédai iránt, de főleg azon államok iránt, amelyek hozzásegítették a kiegészüléshez.

A nacionalista propaganda árt a népnek

Moldovan Valer az ardeali és banati románok üdvözletét tomoncolja, majd Madgearu Virgil emelkedik szóra. Kijelenti, hogy amikor a nemzeti parasztpárt elhatározta magát, hogy harcot indít a revizionizmus ellen, azért tette, mert a határon túli veszéllyel

egyidejűleg azokon belül is veszélyt érez közeledni. Ma inkább, mint valaha nagyobb a háborus veszély. Ezért különösen a jobboldali alakulatokba tömörült fiatalokat hívjuk fel, lépjenek közénk az igazi és érdetkelen munka szolgálatába, a nemzeti demokrácia keretében. A fiataloknak nem szabad más példákat követni, mert a diktatura kommunizmust és fasizmust jelent. Viszont népünk természete és hajlama ellenkezik egyikkel s másikkal is. A nacionalista agitáció ahelyett, hogy használna, ront a román ügynek.

A háboru veszélye Mihalache lépett a szöszékre. Nagy lelkesedéssel fogadta.

— Testvérek! — mondotta a pártelnök — a felvonulás alatt mindannyian „igazságot” kiáltottatok. Testvérek, az igazság sohasem jön magától. Igazságot tesz az Isten, a király és a néptömegek. Az Istennek gondja van rá, hogy azokat a népeket, amelyek hittek az igazságban és türték, évszázadokra védje az igazság pajzsa. A háboru isteni igazságosság volt, amit testvéreink ezreinek vérével fizettünk meg. Határainkat kijelölték és így ma-

radnak évszázadokra. Jövönnyet akarunk minden néppel, a németekkel, bolgárokkal és magyarokkal egyaránt, mert ezek mindannyian dolgozó emberek. De miért vagyunk mi hibásak abban, hogyha ők olyan kezébe fektetik le sorsuk irányítását, amelyek a háborut akarják, mindannyiunk bérére? Mi, akik egyek vagyunk az országgal, a békét akarjuk, hogy csendben fejlődjünk. Meg akarjuk erősíteni szövetségünket Franciaországgal, a kisantanttal és a Balkán-szövetséggel. Jövönnyet akarunk összes szomszédainkkal, nagy keleti szomszédunkkal és a német néppel is. Nem akarunk háborút, de bárkivel szemben, aki átépíti határainkat, kötelesek vagyunk védekezni és újabb áldozatokat hozni. Legyen jó órában az, amit az uralódó Prágában előkészít és adja Isten, hogy azok a baráti szavak, amelyek Prágában elhangzottak, termékenyek legyenek.

Mihalache után ismét Saveanu szólalt fel, majd 2 órakor berekesztették a gyűlést, amit bankett követett. Mihalache hétfőn is Cernautiban maradt, hogy több, a helyi tagozatot érdeklő kérdésben tárgyaljon.

Genfben komoly világpolitikai bonyodalmaktól tartanak Mussolini milánói beszéde miatt

Berlin, november 2. A német sajtó Mussolini milánói beszédét méltatva, megállapítja, hogy a Duce szavai súlyos csapást mértek a versaillei és genfi illuziókra és az egész wilsoni Európára. A római politika dinamizmusa — írják a berlini lapok — nem békülhet meg a genfi metódusokkal, a revizionista országok pedig nem veszik már figyelembe azt, amit Genf mond.

Budapest, november 2. A magyar sajtó is lelkesedéssel fogadja Mussolini beszédét és megállapítja, hogy egyetlen külföldi államférfi sem foglalt még olyan határozott formában állást a magyar követelések mellett, mint ahogy ezt Milánóban tette a Duce.

Prágában nem keltett meglepetést Mussolini beszéde és a csehszlovák sajtó megállapítása szerint az olasz miniszterelnök nem mondott semmi újat.

Genf, november 2. Népszövetségi körök véleménye szerint Mussolini milánói beszéde komoly nehézségeket árjít nyitja meg. A Duce hangján megérződött a legutóbbi berlini tanácskozás.

Kairóban nem biznak az iraki államcsíny tartós sikerében

KAIRO, november 2. Egyiptomi politikai körök nem biznak az iraki államcsíny sikerében. Jafar Askari meggyilkolása megreméltette a lakosságot. A kormány egy kis tiszti csoport távolította el, melyet a hadsereg nem is nagyon támogat. A három miniszter kiűldözése bizonyítja, hogy az új kormány fél az ellenzékétől. A Bagdadban uralkodó nyugalom a váratlan államcsíny miatti meglepetéssel magyarázható. A törzsek nyugodtan várnak az események kialakulására.

Papagály-korban megbetegedett egy cluji család

Cluj, november 2. (Az Uj Kelet tud.) Rendkívül érdekes eset foglalkoztatja városunk orvosi körét. Néhány nappal ezelőtt egy Ivaskovics nevű cluji család összes tagjai különös betegséget kaptak. A betegség tünetei álmokor, légzési zavarok és más olyan tünetek, amikkel szemben az orvosok teljesen tanácstalanul állottak. Különböző orvosi konzultumokat hívtak össze, de egyiknek sem sikerült megállapítani, hogy mi lehet a különös betegség oka.

Mára aztán megoldódott a rejtély. Kiderült, hogy a család tulajdonában lévő papagály megdöglött. A család ettől a papagálytól kapta betegségét: papagály-kört. Az Ivaskovics család tagjait beszállították a Charité szanatóriumba.

FRATEERNITAS Könyv- és Lapkiadó Rt. Székhely: Cluj, Strada Buzzei 2. POF 12. Telefonszám: 3-81.

Ennek postaiszáma 224718/929.

18. Telefon: 3-81. Havonta 116, negyevrés 600, egészévré félre: Havonta 2, félre 12, egészévré 120. A „UJ KELET” az Erdélyi Jóság egyetlen politikai lapja. Előfizetését az Erdélyi Jóság igazgatóságának kell küldeni.

A sajtótörvény

Sajtótörvény készülő körül még rendkívül bizonytalanok.

Többféle sajtótörvény egy Valer Popé, a harmadik ismereteket pedig nem közlünk. Mindezekből majd amit meglepetésszerű kérdése nélkül egy szavaznak a parlament.

Az újságírók és szeretnék tudni, hogy ilyen sajtótörvény. Kétszertesen nyilvános.

A kormány azonban vázias előtt nyilvános és ezért valószínűleg fellejtés javaslat lekerül erre az Univerzális javaslat. A Popé latta.

A kormány ezt a szöveget például öszintéz, hogy vajjon mi megismerni a törvényt a felvilágosítani a ugyanolyan okokból amilyen okokból a kismerteti a törvényt.

A Djuvara-féle nem tiltja be az étek közé a tizenöt éves ságrószervezetet. Micség? Hiszen mind a véleményének az újságírók szervezetét.

A kormány ügylő a román sajtóval. Hogyan akarja ezt a Az azonban meri cáfolatok mögé nyilvánosság kiterjed olyan törvényt, mely jogokat foglalkoztat.

Szerencsére azonban nem engedi, hogy a sak lehessenek. Talán a Zorilenak törvényt már más vázini.

Árvíz

Minden évben ké a hegyvidékes ország termőföldeket, kimentak, magukkal ráöntik a vasuti töltés. Szinte szlovénia portanyaga ősszel é.

Ma sajnos, sokk más is vannak, mi mérgesebb áradatok reket, tizezreket és elemi csapás ahhoz, vesszenek.

Ez a probléma ma politika eseményei hogy itt a Jul, ott vita ömlik ki, mert állna véres áradat.

Es akkor felvetőd nincsen gát? Talán elég kő, avagy talán niában? Kévsz talban és ezért nincsen ten sem, ezért pusztése és kis egzisztencia áradások idején?

Ezt a konstruktív litikusaink a progral vannak elfoglaldál az a „munka” nyebb, mint gátak kormány és ellenzészokott: az a gát.

Holott a víz, a t adomány, engedelmber akarát: hullámközött gátak, amelyek között Gátak azonban n berek vetése puszt Vajjon ki és mi nincsenek gátak?